

Gigaset

C575

Puteți găsi cel mai actualizat ghid de
utilizare pe

www.gigaset.com/manuals



Cuprins

Prezentare generală	4
Receptor	4
Baza	6
Ilustrație în ghidul de utilizare	7
Măsuri de siguranță	8
Noțiuni de bază	9
Base	10
Receptor	10
Utilizarea telefonului	13
Aflați noțiunile de bază despre telefonul dvs.	13
Efectuarea de apeluri	16
Funcții specifice furnizorului (servicii rețea)	21
Director	24
Liste de apeluri	28
Liste mesaje	29
Cutie poștală rețea	31
Funcții suplimentare	32
Calendar	32
Cronometru	34
Ceas deșteptător	35
Monitor pentru supraveghere copii	36
ECO DECT	37
Protecție împotriva apelurilor nedorite	38
SMS (mesaje text)	41
Extensia funcționalității telefonului	48
Mai multe receptoare	48
Repetitor	50
Operarea cu distribuitor	51
Operarea cu un PABX	52
Reglarea setărilor telefonului	54
Receptor	54
Sistem	60

Anexă	62
Întrebări și răspunsuri	62
Serviciu de relații cu clienții și asistență	64
Sfatul fabricantului	67
Date tehnice	70
Pictograme de afișaj	74
Prezentarea generală a meniului	76
Index	78



Nu toate funcțiile descrise în ghidul de utilizare sunt disponibile în toate țările sau la toți furnizorii de rețea.

Prezentare generală

Receptor

- 1 **Display**
- 2 **Bară de stare** (→ p. 74)
Pictogramele afișează setările actuale și starea de funcționare a telefonului
- 3 **Tastele afișajului** (→ p. 14)
Funcțiile oferite depind de situația de operare
- 4 **Tasta Încheiere apel / Tasta Pornire/Oprire**
Încheie un apel, anulează o funcție, revenire la un nivel anterior
▶ Apăsați **scurt**
Revenire la modul în așteptare; conectarea/deconectarea microfonului
▶ Apăsați și **mențineți apăsat**
- 5 **Tasta Diez / Tasta Blocare**
Blocarea/deblocarea tastaturii; introducere pauză de apelare
▶ Apăsați și **mențineți apăsat**
Comutarea între scrierea cu litere majuscule/minuscule și cifre
▶ Apăsați **scurt**
- 6 **Tasta Reapelare**
Apel consultare (intermitent)
▶ Apăsați și **mențineți apăsat**
- 7 **Microfon**
- 8 **Tasta Steluță**
Activarea/dezactivarea tonului de apel
▶ **lang drücken**
Deschideți tabelul cu caractere speciale; comutați de la apelarea prin impulsuri la apelarea prin tonuri
▶ Apăsați **scurt**
- 9 **Tasta 1**
Selectați cutie poștală rețea
▶ Apăsați și **mențineți apăsat**
- 10 **Tasta control / Tasta Meniu** (→ p. 13)
Deschideți un meniu; navigați în meniuri și câmpuri; accesați funcții

11 Tasta Apelare / Tasta mâini libere

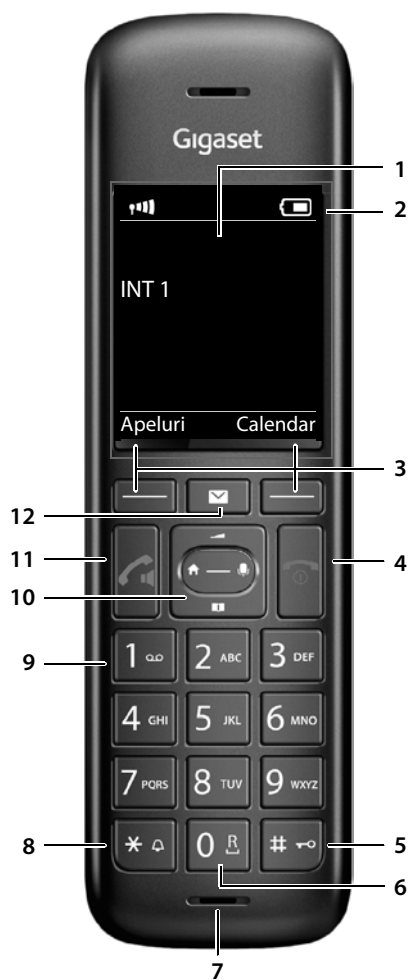
Acceptare apel; apelare număr afișat; comutare între modul cască și "mâini libere"; trimite SMS; deschide lista de reapelare
▶ Apăsați **scurt**
▶ Apăsați și **mențineți apăsat**
Începeți apelarea

12 Tasta mesaj (→ p. 29)

Accesul la lista de apeluri și mesaje;
Clipsește intermitent: un mesaj nou sau un apel nou



Dacă sunt enumerate mai multe funcții, funcția butonului depinde de situație. Culoarea și forma dispozitivului dvs. ar putea fi diferite de ilustrare.



Baza

A Tasta de înregistrare/localizare

Localizarea unui receptor (localizare):





Înregistrarea receptoarelor și a altor dispozitive DECT (de ex. repetitor):

- ▶ Apăsați **scurt**
- ▶ Apăsați și **mențineți apăsat**















Culoarea și forma dispozitivului dvs. ar putea fi diferite de ilustrare.

Ilustrație în ghidul de utilizare

	Avertismente care, dacă nu li se acordă atenție, pot rezulta în prejudicierea persoanelor sau deteriorarea dispozitivelor.
	Informații importante cu privire la funcționarea și manipularea corespunzătoare sau funcții care ar putea genera costuri.
	Condiție necesară pentru a putea efectua următoarea acțiune.
	Informații suplimentare ajutătoare.










Taste

 sau 	Tastă de vorbire	 sau 	Tastă mâini libere
	Tasta de terminare apel	 pentru 	Taste numerice / cu litere
 / 	Margine / centru tastă de comandă		Tastă mesaj
	Tastă reapelare		Tastă stea
	Tastă diez		
OK, Înapoi, Selectare, Schimb., Salvare, ... Taste de afișaj			

Proceduri

Exemplu: Porniți/opriți Răspunsul automat

▶  ▶ ... utilizați  pentru a selecta  **Setări** ▶ OK ▶  **Telefonie** ▶ OK ▶ **Răspuns automat** ▶ **Schimb.**  = activat)

Simboluri	Semnificație
▶ 	Atunci când se află în starea de inactivitate, apăsați pe centrul tastei de comandă. Se deschide meniul principal.
▶  	Navigați la pictograma  , utilizând tasta de comandă  .
▶ OK	Selectați OK pentru a confirma. Se deschide submeniul Setări .
▶  Telefonie	Selectați înregistrarea Telefonie utilizând tasta de comandă  .
▶ OK	Selectați OK pentru a confirma. Se deschide submeniul Telefonie .
▶ Răspuns automat	Funcția de pornire/oprire a Răspunsului automat apare ca primul articol al meniului.
▶ Schimb.	Selectați Schimb. pentru a activa sau dezactiva. Funcția este activată  /dezactivată  .

Măsurile de siguranță



Citiți mai întâi măsurile de siguranță și ghidul de utilizare.



Dispozitivul nu poate fi folosit în cazul unei pene de curent. De asemenea, **nu este posibilă efectuarea apelurilor de urgență**.

Numerele de urgență **nu pot fi apelate** atunci când **blocarea tastaturii/ecranului** este activată!



Utilizați numai **baterii reîncărcabile** care corespund **specificației** (consultați lista acumulatorilor permiși → www.gigaset.com/service). Nu folosiți niciodată baterii obișnuite (nereîncărcabile), deoarece acestea pot provoca probleme grave de sănătate și vătămări personale. Bateriile reîncărcabile deteriorate vizibil trebuie înlocuite.



Receptorul nu trebuie să funcționeze atunci când capacul acumulatorului este deschis.



Nu utilizați telefonul în medii cu un potențial pericol de explozie (de exemplu, ateliere de vopsit).



Dispozitivele nu sunt rezistente la stropii de apă. Din acest motiv, acestea nu trebuie instalate într-un mediu umed, precum băi sau dușuri.



Utilizați numai adaptorul de alimentare indicat pe dispozitiv.

În timpul încărcării, priza trebuie să fie ușor accesibilă.



Vă rugăm să scoateți din uz dispozitivele defecte sau să le reparați la echipa noastră de service, pentru că acestea pot interfera cu alte servicii fără fir.



Nu folosiți dispozitivul dacă ecranul este crăpat sau spart. Sticla sau plasticul sparte pot cauza leziuni la mâini și față. Trimiteți dispozitivul la departamentul nostru de Service pentru a fi reparat.



Nu țineți spatele receptorului la ureche în momentul în care sună sau când modul difuzor este activat. În caz contrar, există riscul unor afecțiuni auditive grave și permanente.

Telefonul poate provoca interferențe cu aparatele auditive analogice (murmur sau bâzâit) sau poate duce la suprasolicitarea acestora. Dacă aveți nevoie de asistență, vă rugăm să contactați furnizorul aparatului auditiv.



Nu păstrați celulele mici și bateriile, care pot fi înghițite, la îndemâna copiilor.

Înghițirea unei baterii poate provoca arsuri, perforarea țesutului moale și decesul. Arsurile grave pot surveni în 2 ore de la înghițire.

În cazul înghițirii unei celule sau baterii, cereți de urgență sfatul medicului.



Utilizarea telefonului poate afecta echipamentele medicale aflate în apropiere. Aveți grijă la condițiile tehnice proprii mediului dvs., de exemplu, în cabinetul medical.

Dacă utilizați un echipament medical (de exemplu, un stimulator cardiac), contactați producătorul echipamentului. Acesta vă va putea sfătui în legătură cu comportamentul dispozitivului la sursele externe de înaltă frecvență (pentru datele tehnice care aparțin produsului dvs. Gigaset, vezi "Date tehnice").

Noțiuni de bază

Conținutul pachetului

- O **bază**
- Un adaptor pentru bază
- Un cablu de telefon
- Un **receptor**
- Un capac pentru compartimentul de acumulatori
- Doi acumulatori
- Un ghid de utilizare

Modele cu receptoare multiple, per receptor:

- Un receptor
- Un suport încărcător inclusiv adaptor de alimentare
- Doi acumulatori și un capac pentru acumulatori



Baza și suportul încărcător sunt proiectate pentru a fi utilizate în spații închise, ferite de umezeală și cu o temperatură de la +5 °C până la +45 °C.

Instalați suportul pe o suprafață netedă, nealunecoasă, într-un punct central al apartamentului sau casei. De obicei, piciorușele dispozitivului nu lasă urme pe suprafețe. Cu toate acestea, din cauza numărului mare de lacuri și finisaje de mobilă folosite, nu se poate exclude complet apariția urmelor de contact pe suprafețe.

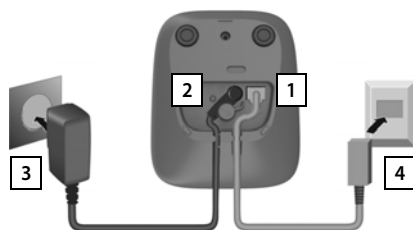
Nu expuneți niciodată telefonul la surse de căldură, la acțiunea directă a razelor solare sau la alte dispozitive electrice.

Protejați telefonul de umezeală, praf, lichide corozive și vapori.

Acest dispozitiv este adecvat doar pentru instalare la o înălțime maximă de 2 m.

Base

- ▶ Introduceți cablul de telefon în priză de conectare **1** din spatele bazei, până când aceasta se fixează printr-un clic.
- ▶ Introduceți cablul de alimentare din adaptorul de alimentare în mufa de conectare **2**.
- ▶ Conectați adaptorul de alimentare **3** și mufa jack a telefonului **4**.



În cazul conectării la un router:

- ▶ Conectați cablul telefonului în priză de conectare a telefonului de pe router **5**.



Cablul de rețea trebuie să fie **întotdeauna conectat** pentru a funcționa, deoarece telefonul nu poate funcționa dacă nu este conectat la sursa de alimentare.

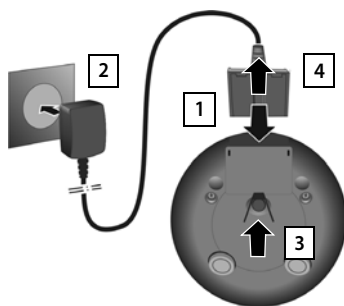
Receptor

Conectarea suportului încărcător (dacă este inclus în livrare)

- ▶ Conectați mufa plată a adaptorului **1**.
- ▶ Introduceți unitățile de bază în priză **2**.

Pentru a scoate din nou mufa din suportul încărcător:

- ▶ Deconectați adaptorul de la sursa de alimentare.
- ▶ Apăsăți butonul de eliberare **3**.
- ▶ Scoateți ștecherul plat **4**.



Pregătirea receptorului pentru utilizare

Ecranul este protejat de o folie de plastic. ► **Vă rugăm să înlăturați folia protectoare!**

Introducerea acumulatorilor



Utilizați numai acumulatori reîncărcabili, în caz contrar existând riscuri semnificative la adresa sănătății și de vătămare corporală. De exemplu, carcasa externă a acumulatorului poate fi distrusă sau acumulatorul poate exploda. De asemenea, dispozitivul poate funcționa incorect sau chiar să se defecteze dacă bateriile folosite nu sunt cele recomandate.



- Introduceți acumulatorii (pentru direcția +/- corectă, consultați diagrama).



- Așezați capacul compartimentului pentru acumulatori din partea de sus.
- Apăsăți capacul până când acesta se fixează printr-un clic.




Pentru re-deschiderea capacului acumulatorilor:

- Introduceți o unghie în creștătura din partea superioară a capacului și apăsați în jos.

Încărcarea acumulatorilor

- Încărcați complet acumulatorii înainte de prima utilizare în suportul încărcător.

Acumulatorii sunt încărcăți complet când pictograma de alimentare  dispăre de pe afișaj.







Acumulatorii se pot încălzi în timpul încărcării. Acest lucru nu este periculos.

După o perioadă de timp, din motive tehnice, capacitatea de încărcare a acumulatorilor va scădea.

Receptoarele din pachet au fost deja înregistrate pe bază. Totuși, în cazul în care un receptor nu este înregistrat, (indicat prin **Înregistrați receptorul**), înregistrați manual receptorul. (→ p. 49)

Modificarea limbii afișajului

Puteți modifica limba afișajului, dacă telefonul a fost setat într-o limbă pe care nu o înțelegeți.




- ▶ Apăsați centrul tastei de control .
- ▶ Apăsați tastele **6** și **5** **încet** și succesiv ... apare afișajul setărilor de limbă, iar limba setată (de ex. **English**) este evidențiată ( = selectată).
- ▶ Pentru a selecta o limbă diferită: ▶ Apăsați tasta de control  până când limba dorită este evidențiată pe afișaj, de ex., **Français** ▶ apăsați tasta din dreapta aflată chiar sub afișaj pentru a activa limba.
- ▶ Pentru a reveni la modul de așteptare: ▶ Apăsați și **mențineți apăsată** tasta Terminare .

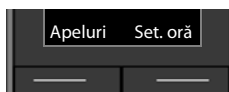
Exemplu





Setarea datei și a orei


Data/ora trebuie să fie setate pentru a ști, de exemplu, ora exactă a apelurilor recepționate și pentru a permite utilizarea alarmei.

- ▶ Apăsați tasta de afișaj **Set. oră**
- sau, dacă data și ora au fost deja setate:
- ▶  ▶ ... utilizați  pentru a selecta  **Setări** ▶ **OK** ▶ **Data și ora** ▶ **OK**




Poziția cursorului activ se aprinde intermitent ▶ ... schimbați poziția cursorului cu  ▶ ... comutați între pozițiile cursorului cu .

Introduceți data:

- ▶ ... utilizând  introduceți ziua, luna și anul în format din 8 cifre.

Introduceți ora:

- ▶ ... utilizând  introduceți orele și minutele în format din 4 cifre.

Salvați setările:

- ▶ Apăsați tasta de afișaj **Salvare**. ... **Salvat** este indicat pe afișaj și se aude un ton de confirmare.

Reveniți la starea inactivă:

- ▶ Apăsați și **mențineți apăsată** tasta Terminare .





Telefonul este gata de utilizare.

Utilizarea telefonului

Aflați noțiunile de bază despre telefonul dvs.

Pornirea/oprirea receptorului

- Pornirea: ▶ Atunci când receptorul este oprit, apăsați și **mențineți apăsată** tasta Încheiere apel 
- Oprire: ▶ Atunci când receptorul este în stare inactivă, apăsați și **mențineți apăsată** tasta Încheiere apel 

Când așezați un receptor oprit pe stația de bază sau pe suportul de încărcare, acesta pornește automat.

Blocarea/deblocarea tastaturii

Blocarea tastaturii previne utilizarea accidentală a telefonului.

Blocarea/deblocarea tastaturii: ▶  Apăsați și **țineți apăsat**

Blocarea tastaturii este activată: apare simbolul următor 





Dacă un apel este indicat în receptor, tastatura se deblochează automat și puteți accepta apelul. Aceasta se blochează din nou la încheierea apelului.

Nu puteți apela numerele de urgență nici atunci când blocarea tastaturii este activată.

Tastă de control



Tasta de control vă permite să navigați prin meniuri și câmpurile de intrare, de asemenea, puteți invoca anumite funcții după situație.


În descrierea de mai jos, părțile tastei de control (sus, jos, dreapta, stânga) pe care trebuie să le apăsați în diverse situații de operare sunt marcate cu negru, de ex.  pentru „apăsați partea dreaptă a tastei de control” sau  pentru „apăsați pe centrul tastei de control”.



În stare inactivă

Deschideți directorul

Deschideți meniul principal

Deschideți lista de receptoare

Apăsați **scurt** 

 sau 



În submeniuri, selecție și câmpurile de înregistrare

Confirmați o funcție



În timpul unei conversații

Deschideți directorul

Oprțiți microfonului

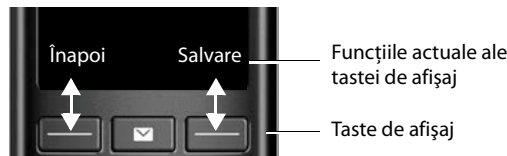
Inițializați un apel intern de consultare

Reglați volumul difuzorului pentru modul receptor și mâini libere



Taste de afișaj

Tastele de afișaj efectuează o gamă de funcții conform situației de operare.



Pictogramele tastei de afișaj → p. 74



Tastele de afișaj au o funcție presetată implicit în stare inactivă. Puteți modifica această setare.

Îndrumare meniu

Funcțiile telefonului dvs. sunt afișate într-un meniu ce constă în mai multe niveluri.

Selectarea/confirmarea funcțiilor

Confirmați selecția utilizând

OK sau apăsați pe centrul tastei de control

Reveniți la un nivel de meniu anterior utilizând **Înapoi**

Reveniți la starea inactivă

Apăsați și **mențineți apăsat**

Porniți/opriți funcția utilizând

Schimb. activat / dezactivat

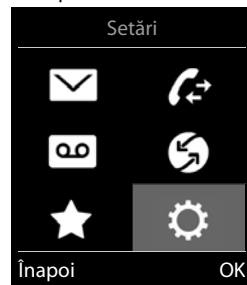
Activați/dezactivați opțiunea utilizând

Selectare activat / dezactivat

Meniu principal

În stare inactivă: ▶ Apăsați pe **centrul** tastei de control ▶ ... utilizați tasta de control pentru a selecta un submeniu ▶ OK

Exemplu



Funcțiile meniului principal sunt afișate pe ecran ca și pictograme. Pictograma pentru funcția selectată este subliniată cu culoare, iar numele funcției asociate apare în antetul afișajului.

Submeniuri

Funcțiile din submeniuri sunt afișate ca și liste.

Pentru a accesa o funcție: ▶ ... utilizați tasta de control 
 pentru a selecta o funcție ▶ **OK**

Reveniți la nivelul meniului anterior:

▶ Apăsați tasta de afișaj **Înapoi**

sau

▶ Apăsați **scurt** tasta Încheiere apel 

Exemplu



Revenire la starea inactivă



▶ Apăsați și **mențineți apăsată** tasta Încheiere apel 





Dacă nu este apăsată nicio tastă, după 2 minute afișajul va trece **automat** în starea inactivă.

Introducerea textului




Input position

- ▶ Utilizați  pentru a selecta un câmp de înregistrare. Un câmp este activat atunci când cursorul clipește în interior.
- ▶ Utilizați  pentru a muta poziția cursorului.


Corectarea înregistrărilor incorecte

- Ștergeți **caracterele** din partea stângă a cursorului: ▶  Apăsați **scurt**
- Ștergeți **cuvintele** din partea stângă a cursorului: ▶  Apăsați și **mențineți apăsat**



Introducerea literelor/caracterelor

Mai multe litere și numere sunt atribuite fiecărei taste între  și  și tasta . De îndată ce tasta este apăsată, caracterele

posibile sunt afișate în partea de jos a afișajului. Caracterul selectat este subliniat.

- Selectarea literelor/numerelor: ▶ Apăsați tasta **scurt** de mai multe ori succesiv
- Alternați între modul de înregistrare cu litere mici, cu majuscule și a numerelor: ▶ Apăsați tasta diez 

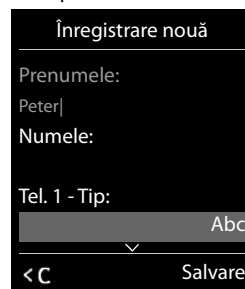
Atunci când editați o înregistrare în director, prima literă și fiecare literă precedată de spațiu sunt scrise cu majuscule.

- Introducerea caracterelor speciale: ▶ Apăsați tasta stelută  ▶ ... utilizați  pentru a naviga la caracterul dorit ▶ **Inserare**





Disponibilitatea caracterelor speciale depinde de configurația limbii.

Exemplu






Efectuarea de apeluri

Efectuarea de apeluri

▶ ... utilizați  pentru a introduce un număr Apăsați ▶ **scurt** tasta de Vorbire 

sau

▶ Apăsați și **mențineți apăsată** tasta de Vorbire  ▶ ... utilizați  pentru a introduce numărul




Anularea apelării: ▶ Apăsați tasta Încheiere apel 





Informații pentru identificarea liniei de apelare: → p. 21

Dacă lumina de fundal a ecranului este dezactivată, o puteți reactiva apăsând orice tastă. **Tastele numerice** care sunt apăstate apar pe afișaj pentru formarea prealabilă, **celelalte taste** nu mai au funcții.

Apelarea din director

▶ ... utilizați  pentru a deschide directorul ▶ ... utilizați  pentru a selecta o înregistrare ▶ apăsați tasta de Vorbire 

Dacă sunt introduse mai multe numere:




▶ ... utilizați  pentru a selecta un număr ▶ apăsați tasta de Vorbire  ... numărul este format





Pentru acces rapid (apelare rapidă): Alocați numere din director tastelor numerice sau de afișaj.

Apelare din lista de reapelare









Lista de reapelare conține ultimele 20 de numere formate cu receptorul.

▶ **Apăsați scurt** tasta de Vorbire  ... se deschide lista de reapelare ▶ ... utilizați  pentru a selecta o înregistrare ▶ apăsați tasta de Vorbire 

Dacă este afișat un nume:






▶ **Vizualiz.** ... numărul este afișat ▶ ... utilizați  pentru a răsfoi numerele dacă este necesar ▶ ... atunci când ajungeți la numărul dorit, apăsați tasta de Vorbire 


Administrarea înregistrărilor în lista de reapelare


- ▶ **Apăsați scurt** tasta de Vorbire  ... se deschide lista de reapelare ▶ ... utilizați  pentru a selecta o înregistrare ▶ **Opțiuni** ... opțiuni posibile: Copiați o înregistrare în director: ▶  **Copiere în agendă** ▶ **OK**
Copiați numărul în afișaj:
 - ▶  **Afișare număr** ▶ **OK** ▶ ... utilizați  pentru a modifica sau adăuga numere, dacă este necesar ... utilizați  pentru a salva ca înregistrare nouă în director
- Ștergeți înregistrarea selectată: ▶  **Ștergere înreg.** ▶ **OK**
- Ștergeți toate înregistrările: ▶  **Ștergere listă** ▶ **OK**

Apelare din lista de apeluri

Listele de apeluri (→ p. 28) conțin ultimele apeluri acceptate, efectuate și pierdute.

- ▶  ▶ ... utilizați  pentru a selecta **Liste de apeluri** ▶ **OK** ▶ ... utilizați  pentru a selecta o listă ▶ **OK** ▶ ... utilizați  pentru a selecta o înregistrare ▶ apăsați tasta de Vorbire 

 Listele de apeluri pot fi afișate direct prin apăsarea tastei de afișaj **Apeluri** dacă funcția relevantă a fost alocată tastei de afișaj.

De asemenea, lista **Apeluri pierdute** poate fi redată prin apăsarea tastei Mesaj .


Apel direct


Un număr salvat este apelat apăsând **orice** tastă. Acest lucru permite, de exemplu, copiilor care încă nu sunt capabili să introducă un anumit număr pentru a apela.

Activați modul apel direct:

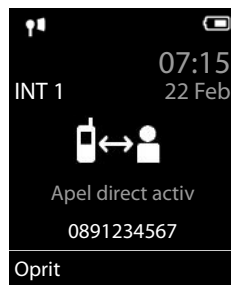
- ▶  ▶ ... utilizați  pentru a selecta  **Funcții suplimentare** ▶ **OK** ▶  **Apel direct** ▶ **OK** ▶ ... utilizați  pentru a selecta **Activare** ▶  **Apel către** ▶ ... utilizați  pentru a introduce numărul ▶ **Salvare** ... modul apel direct activ apare pe afișajul inactiv

Efectuarea unui apel direct: ▶ Apăsați orice tastă ... se apelează numărul salvat



Anularea apelării: ▶ Apăsați tasta Încheiere apel .

Încheierea unui apel direct: ▶ Apăsați și **țineți apăsată** tasta Terminare apel .


Exemplu



Apeluri de intrare

Un apel de intrare este indicat de sonerie, prin afișarea pe ecran și prin luminarea intermitentă a tastei de Vorbire / Mâini libere (/ .

Acceptarea unui apel:

- Apăsați tasta de Vorbire  sau ► **Răspuns**
 - Dacă **Răspuns automat** este activat: ► Scoateți receptorul din cadrul pentru încărcare
- Oprii tonul de apel: ► **Silențios** ... apelul poate fi acceptat atât timp cât este afișat pe ecran

Informații despre apelant





Este trimis numărul apelantului (→ p. 21).

Este afișat numărul de telefon al apelantului.

Dacă numărul apelantului este salvat în directorul local, este afișat numele.

Acceptare/respingere apel în așteptare




Tonul unui apel în așteptare indică un apel efectuat în timpul unui apel extern. Numărul sau numele apelantului este afișat dacă numărul de telefon este transferat

- Respingerea unui apel: ► **Opțiuni** ►  **Resp. apel în aștept** ► **OK**
- Acceptarea unui apel: ► **Răspuns** ► ... vorbiți cu noul apelant. Apelul anterior este pus în așteptare.
- Încheiați apelul, reluați apelul în așteptare: ► Apăsați tasta Încheiere apel .




Efectuarea de apeluri interne



Mai multe receptoare au fost înregistrate în stația de bază (→ p. 48).

-  Apăsați **scurt** ... se deschide lista de receptoare, acest receptor este indicat de < ► ... utilizați  pentru a selecta receptorul sau **Apel toți** (apel grup) ► Apăsați tasta de **Vorbire** 

Acces rapid la apelul grup:

-  apăsați **scurt** ► 
- sau ►  apăsați și mențineți **apăsat**





Apelurile interne către alte receptoare înregistrate în aceeași stație de bază nu sunt taxate.

Veți auzi un ton ocupat dacă:

- exista deja un apel intern
- Receptorul apelat nu este disponibil (dezactivat, în afara intervalului).
- Apelul intern nu este acceptat în decurs de 3 minute.

Apel intern de consultare / Transfer intern

Apelați un participant **extern** și transferați apelul către un participant **intern** sau puneți apelul de consultare cu acesta în așteptare.

- ▶  ▶ ... lista de receptoare este deschisă ▶ ... utilizați  pentru a selecta un receptor sau **Apel toți** ▶ **OK** ... participantul (ii) este (sunt) apelat (i) ... opțiuni posibile:

Punerea în așteptare a apelului conferință:

- ▶ Vorbiți cu participantul intern


Reveniți la apelul extern:

- ▶ **Opțiuni** ▶  **Încheiere apel** ▶ **OK**

Transferarea apelului extern atunci când participantul intern a răspuns:

- ▶ Anunțarea unui apel extern ▶ Apăsați tasta **Încheiere apel** 

Transferarea apelului extern înainte ca participantul intern să răspundă:

- ▶ Apăsați tasta **Încheiere apel**  ... apelul extern este redirectionat imediat. Dacă participantul intern nu răspunde sau linia este ocupată, apelul extern va reveni automat la dvs.

Încheiați apelul intern dacă participantul intern **nu** dorește să răspundă sau linia este ocupată:

- ▶ **Terminat** ... reveniți la apelul extern

Acceptare/respingere apel în așteptare

Apelul extern de intrare, în timpul unui apel intern, este indicat de un ton de apel în așteptare. Dacă numărul este transferat, veți vedea numărul sau numele apelantului pe ecran.

- Respingerea unui apel: ▶ **Resping.**
Tonul apelului în așteptare este oprit. Apelul continuă să fie indicat în celelalte receptoare înregistrate.
- Acceptarea unui apel: ▶ **Răspuns** ... Vorbiți cu noul apelant, apelul anterior este pus în așteptare.

Apel intern în așteptare în timpul unui apel extern

Dacă un participant intern încearcă să vă apeleze în timp ce sunteți angajat într-un apel extern sau intern, acest apel apare pe afișaj (**Apel în așteptare**).

- Încheiați afișarea: ▶ Apăsați orice tastă
- Acceptați apelul intern: ▶ Încheiați apelul dvs. actual
Apelul intern este afișat în mod obișnuit. Puteți accepta apelul.

Ascultarea unui apel extern

Efectuați un apel extern. Un participant intern poate asculta acest apel și să participe la conversație (conferință).



Funcția **Ascultare în** trebuie să fie activată.

Activarea/dezactivarea ascultării interne

▶ ▶ ... utilizați pentru a selecta **Setări** ▶ OK ▶ **Telefonie** ▶ OK ▶ **Ascultare în** ▶ **Schimb.** (= activat)

Ascultare internă

Linia este angajată într-un apel extern. Ecranul dvs. va afișa informațiile în acest scop. Puteți asculta apelul extern.

▶ Apăsați și **mențineți apăsat** ... toți participanții vor auzi un ton de semnal

Încheiere ascultare

▶ Apăsați ... toți participanții vor auzi un ton de semnal

În timpul unei conversații

Mod mâini libere

Activarea/dezactivarea modului mâini libere în timpul unui apel și al stabilirii unei conexiuni:

▶ Apăsați tasta mâini libere

Așezarea receptorului în cadrul de încărcare în timpul unui apel:

▶ Apăsați și mențineți tasta mâini libere apăsată ▶ ... Așezați receptorul în cadrul de încărcare ▶ ... mențineți apăsat pentru încă 2 secunde

Volumul apelului

Se aplică modului care este utilizat în momentul respectiv („mâini libere”, receptor sau cască):

▶ Apăsați ▶ ... utilizați pentru a regla volumul ▶ **Salvare**



Setarea este salvată automat după aproximativ 3 secunde, chiar dacă **Salvare** nu este apăsată.

Reglajul silențios al microfonului

Atunci când microfonul este oprit, apelanții nu vă vor mai auzi.

Porniți/opriți microfonul în timpul unui apel: ▶ Apăsați .

Funcții specifice furnizorului (servicii rețea)

Serviciile de rețea depind de rețea (linie fixa analog sau telefonie IP) și de furnizorul de rețea (furnizorul de servicii) și poate fi solicitat de la acel furnizor, dacă este necesar.


Descrierea caracteristicilor poate fi găsită pe site-ul web al furnizorului dvs. de rețea sau în una dintre magazinele acestuia.

Dacă doriți asistență, vă rugăm să vă contactați furnizorul de rețea.




Solicitarea serviciilor de rețea poate include **costuri adiționale**. Vă rugăm să consultați furnizorul dvs. de rețea.

Serviciile de rețea intră în categoria a două grupuri distincte:

- Serviciile de rețea care sunt activate atunci când se află în stare inactivă pentru următorul apel sau toate apelurile ulterioare (de ex., „apelare cu număr necunoscut”) Acestea sunt activate/dezactivate via meniul  **Selectare servicii**.
- Serviciile de rețea care sunt activate în timpul unui apel extern, (de exemplu, „apel de consultare” și „configurarea apelurilor de conferință”). Acestea sunt disponibile în timpul unui apel extern fie ca și opțiune, fie utilizând o tastă de afișaj (de ex. **Apel ext.**, **Conferință**).



Pentru a activa/dezactiva caracteristicile, un cod este expediat către rețeaua de telefonie.

- ▶ După un ton de confirmare de la rețeaua de telefonie, apăsați .

Nu este posibil să reprogramați serviciile de rețea.

Identificarea liniei de apelare

În timpul unui apel, numărul apelantului este transferat (CLI = Identificarea liniei de apelare) și acesta poate fi afișat pe ecranul destinatarului (CLIP = Prezentare CLI). Dacă numărul apelantului este reținut, acesta nu va fi afișat destinatarului. Apelul este efectuat cu număr ascuns (CLIR = Restricție CLI).

Afișajul apelantului pentru apelurile de intrare

Identificarea liniei de apelare

Este afișat numărul de telefon al apelantului. Dacă numărul apelantului este salvat în director, numele este afișat.

Nicio identificarea a liniei de apelare


În locul numelui și al numărului, se afișează următorul lucru:

- **Extern:** Niciun număr nu a fost transferat.
- **Reținut:** Apelantul a reținut Identificarea liniei de apelare.
- **Indisponibil:** Apelantul nu a autorizat Identificarea liniei de apelare.

Apel în așteptare în timpul unui apel extern

În timpul unui apel **extern**, un ton de apel în așteptare indică un alt apelant extern. Dacă numărul este transferat, veți vedea numărul sau numele apelantului pe ecran.

Respingeți apelantul în așteptare:

- ▶ **Opțiuni** ▶  **Resp. apel în aștept** ▶ **OK** ... apelantul în așteptare aude un ton ocupat

Acceptați apelul în așteptare:

- ▶ **Răspuns**

De îndată ce ați acceptat apelul în așteptare, puteți alterna de la un apelant la celălalt sau vorbiți cu ambii simultan (**Conferință** → p. 23).












Activarea/dezactivarea apelului în așteptare


- ▶  ▶ ... utilizați  pentru a selecta  **Selectare servicii** ▶ **OK** ▶  **Apel în așteptare** ▶ **OK** ... apoi
Porniți/opriți: ▶ **Stare:** ... utilizați  pentru a selecta **Pornită** sau **Oprită**
Activați: ▶ **Trimitere**

Apelul în așteptare este activat sau dezactivat pentru toate receptoarele înregistrate.

Deviere apel

Atunci când deviați un apel, apelul este redirecționat spre o altă conexiune.

- ▶  ▶ ... utilizați  pentru a selecta  **Selectare servicii** ▶ **OK** ▶  **Redirecționare** ▶ **OK** ▶ ... apoi
Porniți/opriți: ▶ **Stare:** ... utilizați  pentru a selecta **Pornită** sau **Oprită**
Introduceți numărul pentru devierea apelului:
▶  **Număr telefon** ▶ ... utilizați  pentru a introduce numărul
Setați ora pentru devierea apelului:
▶  **Când** ▶ ... utilizați  pentru a selecta ora pentru devierea apelului
Toate apelurile: Apelurile sunt deviate imediat
Nu răspunde: Apelurile sunt deviate dacă apelul nu este preluat în decursul a mai multor încercări.
La ocupat: Apelurile sunt deviate dacă linia este ocupată.
Activați: ▶ **Trimitere**

O conexiune este stabilită la o rețea de telefonie ... o confirmare este expediată din rețeaua de telefonie ▶ Apăsați tasta Încheiere apel 



Devierea apelurilor poate include **costuri adiționale**. Vă rugăm să consultați furnizorul dvs. de rețea.

Apeluri cu trei participanți


Apeluri consultare

Efectuați un alt apel extern în timpul unui apel extern. Primul apel este pus în așteptare.


- ▶ **Apel ext.** ▶ ... utilizați  pentru a introduce numărul celui de-al doilea participant ... apelul activ este pus în așteptare, iar cel de-al doilea participant este apelat

Dacă cel de-al doilea participant nu răspunde: ▶ **Terminat**

Încheierea unui apel consultare

- ▶ **Opțiuni** ▶  **Încheiere apel** ▶ **OK** ... conexiunea către primul apelant este reactivată

sau

- ▶ Apăsați tasta Încheiere apel  ... se inițiază o reapelare către primul participant



Conferință

Convorbirea cu ambii participanți în același timp.


- ▶ În timpul unui apel extern, formați numărul unui al doilea participant (apel consultare) sau acceptați un apelant în așteptare ... apoi


Inițiați un apel conferință:

- ▶ **Confer.** ... toți apelanții se pot auzi unii pe alții și să poarte o discuție între aceștia
- Revenirea la transferul unui apel:

- ▶ **Ter.conf.**

Încheiați apelul cu ambii participanți:

- ▶ Apăsați tasta de Încheiere apel 

Fiecare participant poate încheia participarea acestuia la apelul conferință apăsând tasta de Încheiere apel  sau închideți telefonul.

Director

Directorul local este unic pentru receptor. Cu toate acestea, este posibil să expediți înregistrările către alte receptoare.

Deschiderea directorului

- ▶ Apăsăți scurt  în stare inactivă

Înregistrări în director

Număr de înregistrări: până la 200




Informații: Prenumele și numele, până la trei numere de telefon, zi de naștere cu alarmă, ton de apel VIP cu pictogramă VIP

Dimensiunea înregistrărilor:


Numere: max. 32 cifre

Prenumele, numele: max. 16 caractere





Crearea unei înregistrări


- ▶  ▶  <înreg. nouă> ▶ OK ▶ ... utilizați  pentru a comuta între câmpurile de intrare

Nume:

- ▶ ... Folosiți  pentru a introduce prenumele și/sau numele




Numere:

- ▶  **Tel. 1 - Tip** ▶ ... Folosiți  pentru a selecta un tip de număr (**Acasa, Birou sau Mobil**) ▶  ▶ ... Folosiți  pentru a introduce numărul

Introducerea a mai multor numere: ▶ Folosiți  pentru a schimba între câmpurile de intrare **Tel. 1 - Tip/Tel. 2 - Tip/Tel.**

3 - Tip ▶ ... Folosiți  pentru a introduce numărul

Aniversare:

- ▶ ... utilizați  pentru a activa/dezactiva **Aniversare** ▶ ... utilizați  pentru a introduce data și ora ▶ ... utilizați  pentru a selecta tipul de alarmă (**Doar optic** sau un ton de apel)

Exemplu

Înregistrare nouă


Prenumele:
Robert

Numele:
↓
↑

Tel. 1 - Tip:
Abc

< C Salvare

Melodie apel. (VIP):

- ▶ ... utilizați  pentru a selecta tonul de apel care va indica un apel de la un participant
- ... dacă o **Melodie apel. (VIP)** a fost alocată, înregistrarea va apărea în director alături de pictograma **VIP**.

→ Salvați înregistrarea ▶ **Salvare**





Înregistrarea este validă doar dacă aceasta conține cel puțin un număr.






Pentru **Melodie apel. (VIP)**: trebuie să asigurați un număr de telefon al apelantului.

Căutarea/selectarea unei înregistrări în director




- ▶  ▶ ... utilizați  pentru a răsfoi numele căutate

sau



- ▶  ▶ ... utilizați  pentru a introduce literele inițiale (max. 8 litere) ... afișajul sare la prenume pornind de la aceste litere inițiale ▶ ... utilizați  pentru a continua căutarea înregistrării dorite, dacă este nevoie

Derulați prin director: ▶  ▶ Apăsați și **țineți apăsat** 

Afișarea/modificarea unei înregistrări




- ▶  ▶ ... utilizați  pentru a selecta înregistrarea ▶ **Vizualiz.** ▶ ... utilizați  pentru a selecta câmpul care trebuie modificat ▶ **Editare**

sau

- ▶  ▶ ... utilizați  pentru a selecta o înregistrare ▶ **Opțiuni** ▶ **Editare înreg.** ▶ **OK**

Ștergerea înregistrărilor

Ștergeți înregistrarea **selectată**:



- ▶  ▶ ... utilizați  pentru a selecta o înregistrare ▶ **Opțiuni** ▶  ▶ **Ștergere înreg.** ▶ **OK**

Ștergeți **toate** înregistrările:

- ▶  ▶ **Opțiuni** ▶  ▶ **Ștergere toate** ▶ **OK** ▶ **Da**

Setarea ordinii înregistrărilor din director

Înregistrările în director pot fi sortate după prenume și nume.

▶  ▶ **Opțiuni** ▶  **Sortare după nume / Sort. după prenume**

Dacă nu a fost introdus niciun nume, numărul de telefon implicit este afișat în câmpul numelui de familie. Aceste înregistrări apar la începutul listei, indiferent de modul de sortare al înregistrărilor.

Ordinea de sortare este după cum urmează:

Spațiu | Cifre (0-9) | Litere (ordine alfabetică) | Alte caractere.

Afișarea numărului de înregistrări disponibile în director

▶  ▶ **Opțiuni** ▶  **Memorie disponibilă** ▶ **OK**

Copierea unui număr în director

Copiere numere în director:

- Dintr-o listă, de ex., lista de apeluri sau lista de reapelare
- Din textul unui SMS
- Atunci când formați un număr



Numărul este afișat sau subliniat.

▶ Apăsați tasta de afișaj  sau **Opțiuni** ▶  **Copiere în agendă** ▶ **OK** ... opțiuni posibile:

Creați o nouă înregistrare:

▶ **<înreg. nouă>** ▶ **OK** ▶ ... utilizați  pentru a selecta tipul de număr ▶ **OK** ▶ finalizați înregistrarea ▶ **Salvare**

Adăugați un număr la o înregistrare existentă:

▶ ... utilizați  pentru a selecta o înregistrare ▶ **OK** ▶ ... utilizați  pentru a selecta tipul de număr ▶ **OK** ... numărul este introdus sau o solicitare de a suprascrive un număr existent este afișată ▶ ... dacă este necesar, răspundeți solicitării cu **Da/Nu** ▶ **Salvare**

Copierea unei înregistrări/director



Receptorul de expediere și de primire trebuie înscris în aceeași stație de bază. Celălalt receptor și stația de bază pot expedia și primi înregistrări ale directorului.



Un apel extern întrerupe transferul.

Sunetele nu sunt transferate. Doar data este transferată pentru o aniversare.

Ambele receptoare acceptă vCards:

- Nicio înregistrare cu nume nu este disponibilă: o nouă înregistrare este creată.
- O înregistrare cu nume este deja disponibilă: Înregistrarea este extinsă pentru a include noile numere. Dacă înregistrarea conține mai multe numere decât cele permise de către receptorul destinatar, o a doua înregistrare este creată cu același nume.






Receptorul destinatar nu acceptă vCards:

O înregistrare separată este creată și expediată pentru fiecare număr.

Receptorul emițător nu acceptă vCards:

O nouă înregistrare este creată în receptorul destinatar și numărul transferat este adăugat în câmpul **Telefon (acasă)**. Dacă o înregistrare cu acest număr deja există, numărul copiat este respins.

Copierea înregistrărilor individuale

▶  ▶ ... utilizați  pentru a selecta înregistrarea dorită ▶ **Opțiuni** ▶  **Copiere înreg.** ▶ **OK** ▶  **către Intern** ▶ **OK** ▶ ... utilizați  pentru a selecta receptorul destinatar ▶ **OK** ... înregistrarea este copiată

Copiați înregistrarea următoarea după transferul de succes: ▶ Apăsați **Da** sau **Nu**



Utilizați **Carte viz. prin SMS** pentru a expedia o înregistrare din director în format vCard prin SMS.

Copierea directorului complet

▶  ▶ **Opțiuni** ▶  **Copiere toate** ▶ **OK** ▶  **către Intern** ▶ **OK** ▶ ... utilizați  pentru a selecta receptorul destinatar ▶ **OK** ... înregistrările sunt copiate una după cealaltă




Liste de apeluri




Telefonul salvează diverse tipuri de apeluri (pierdute, preluate și efectuate) în liste.

Înregistrare listă

În înregistrările din liste sunt afișate următoarele informații :






- Tipul de listă (în antet)
- Pictograma pentru tipul de înregistrare:

-  **Apeluri pierdute,**
-  **Apeluri preluate,**
-  **Apeluri efectuate (Listă de reapelare)**

- Numărul apelantului. Dacă numărul este stocat în director, în schimb sunt afișate numele și tipul de număr ( **Telefon (acasă)**,  **Telefon (birou)**,  **Telefon (mobil)**). În cazul apelurilor pierdute, numărul de apeluri pierdute de la acest număr este, de asemenea, afișat între paranteze pătrate.

- Data și ora apelului (dacă sunt setate)

Exemplu

Toate apelurile	
  Frank	
Azi, 15:40	[3]
 089563795	
13.05.20, 18:32	
  Susan Black	
12.05.20, 13:12	
Vizualiz.	Opțiuni

Deschiderea listei de apeluri







Via tasta de afișaj: ▶ **Apeluri** ▶ ... utilizați  pentru a select lista ▶ OK

Via meniu: ▶  ▶ ... utilizați  pentru a selecta  **Liste de apeluri** ▶ OK ▶ ... utilizați  pentru a select lista ▶ OK

Via tasta Mesaje (apeluri pierdute):

▶ Apăsați tasta Mesaje  ▶  **Apel. pierdute:** ▶ OK


Apelarea înapoi a unui apelant din lista de apeluri

▶  ▶ ... utilizați  pentru a selecta  **Liste de apeluri** ▶ OK ▶ ... utilizați  pentru a selecta lista ▶ OK ▶ ... utilizați  pentru a selecta înregistrarea ▶ Apăsați tasta Vorbire 



Opțiuni suplimentare

▶  ▶ ... utilizați  pentru a selecta  **Liste de apeluri** ▶ OK ▶ ... utilizați  pentru a selecta lista ▶ OK ... opțiuni posibile:



Vizualizați o înregistrare:

▶ ... utilizați  pentru a selecta înregistrarea ▶ **Vizualiz.**



Copiați numărul în director:

▶ ... utilizați  pentru a selecta înregistrarea ▶ **Opțiuni** ▶  **Copiere în agendă**



Transferarea unui număr în lista neagră:

▶ ... utilizați  pentru a selecta intrarea ▶ **Opțiuni** ▶  **Cop. în lista neagră**

Solicitați informații prin SMS despre un număr de apel (poate fi necesară achitarea unui tarif):

- ▶ ... utilizați  pentru a selecta intrarea ▶ **Opțiuni** ▶  **Info SMS**

Ștergeți o înregistrare:


- ▶ ... utilizați  pentru a selecta înregistrarea ▶ **Opțiuni** ▶  **Ștergere înreg.** ▶ **OK**

Ștergeți lista:

- ▶ **Opțiuni** ▶  **Ștergere listă** ▶ **OK** ▶ **Da**





Liste mesaje

Notificările cu privire la apelurile pierdute, mesajele din cutia poștală rețea, mesajele SMS primite și alarmele pierdute sunt salvate în lista de mesaje.

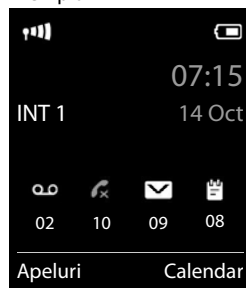
De îndată ce **un mesaj nou** sosește, se va auzi un ton de consultare. De asemenea, tasta Mesaje  luminează intermitent (dacă este activată → p. 30).

Pictogramele pentru tipurile de mesaje și numărul de mesaje noi sunt indicate în afișajul inactiv.

Notificarea pentru următoarele tipuri de mesaje este disponibilă:

-  în cutia poștală rețea
-  în lista de apeluri pierdute
-  în lista de mesaje SMS
-  în lista de alarme pierdute


Exemplu



Pictograma pentru cutia poștală rețea este întotdeauna afișată, cu condiția ca numărul să fie stocat în telefon. Celelalte liste sunt afișate doar dacă acestea conțin mesaje.

Afișați mesaje:

- ▶ Apăsăți tasta Mesaje  ... Listele de mesaje ce conțin mesaje sunt afișate, **Cutie poștală:** este afișată întotdeauna. Numărul de mesaje noi este indicat în paranteze.

- ▶ ... utilizați  pentru a selecta lista ▶ **OK** ... se afișează apelurile sau mesajele

Cutie poștală rețea: Se formează numărul cutiei poștale a rețelei.

Exemplu

Mesaje și apeluri	
Alarme pierd...	(1)
Apel. pierdute:	(3)
Cutie poștală:	(0)
Înapoi	OK



















Lista de mesaje conține o înregistrare pentru fiecare robot alocat receptorului, de ex. pentru o nouă căsuță poștală.

Activarea/dezactivarea luminării intermitente a tastei Mesaje

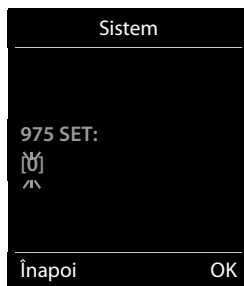
Primirea de noi mesaje este afișată prin intermediul unei taste mesaj ce luminează intermitent în receptor. Acest tip de avertizare poate fi activat/dezactivat pentru fiecare tip de mesaj.

În stare inactivă:

- ▶  ▶ Apăsați tastele      afișaj apare numărul 9 ▶ ... utilizați  pentru a selecta tipul de mesaj:
 - Mesajele din cutia poștală a rețelei ▶  
 - apeluri pierdute ▶  
 - SMS nou ▶  
 - ... este afișat numărul 9 urmat de înregistrarea (de ex., 975), setarea actuală pentru tipul de mesaj selectat luminează intermitent în câmpul de înregistrare (de ex., 0) ▶ ... utilizați  pentru a seta acțiunea pentru sosirea de noi mesaje:
 - Tasta Mesaje luminează intermitent ▶ 
 - Tasta Mesaje nu luminează intermitent ▶ 
- ▶ ... confirmați setarea selectată cu **OK**

sau

- ▶ reveniți la afișajul inactiv fără a efectua modificări: ▶ **Înapoi**



Cutie poștală rețea



Cutie poștală rețea a fost **solicitată** de la furnizorul de rețea.

Introducând un număr

▶ ▶ ... utilizați pentru a selecta Mesagerie vocală ▶ OK ▶ Cutie poștală rețea ▶ OK

▶ ... utilizați pentru a introduce sau modifica numărul cutiei poștale rețea ▶ **Salvare**



Pentru a activa/dezactiva cutia poștală a rețelei utilizați numărul de telefon și un cod funcție al furnizorului dvs. de rețea. Vă rugăm să contactați furnizorul dvs. de rețea dacă aveți nevoie de informații suplimentare.

Redarea mesajelor

▶ Apăsați și mențineți apăsat 100

sau

▶ Apăsați tasta Mesaje ▶ Cutie poștală rețea ▶ OK

sau

▶ ▶ ... utilizați pentru a selecta Mesagerie vocală ▶ OK ▶ Redare mesaje ▶ OK

Ascultați anunțul tare: ▶ Apăsați tasta mâini libere

Funcții suplimentare

Calendar

Vă puteți reaminti până la **30 de întâlniri**.

În calendar, ziua actuală este marcată cu alb; în cazul zilelor cu întâlniri, cifrele sunt colorate. Atunci când se selectează o zi, aceasta va fi marcată color.

Iunie 2020						
Lu	Ma	Mi	Jo	Vi	Sâ	Du
				01	02	03
04	05	06	07	08	09	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	
Înapoi						OK

Salvarea întâlnirilor în calendar



S-au salvat data și ora.

- ▶ ▶ ... utilizați pentru a selecta **Funcții suplimentare** ▶ OK ▶ **Calendar** ▶ OK ▶ ... utilizați pentru a selecta ziua dorită ▶ OK ... apoi
- Porniți/opriți: ▶ **Activare:** ... utilizați pentru a selecta **Pornită** sau **Oprită**
- Introduceți data: ▶ **Data** ... ziua selectată a fost presetată ▶ ... utilizați pentru introduce noua dată
- Introduceți ora: ▶ **Oră** ▶ ... utilizați pentru a introduce ora și minutele întâlnirii
- Setați denumirea: ▶ **Text** ▶ ... utilizați pentru a introduce o descriere a întâlnirii (de ex., cină, reuniune)
- Setați tonul alarmei: ▶ **Semnal** ▶ ... utilizați pentru a selecta melodia alarmei sau dezactivați semnalul acustic
- Salvați întâlnirea: ▶ **Salvare**



Dacă s-a introdus deja o întâlnire ▶ **<înreg. nouă>** ▶ OK ▶ ... Apoi introduceți informațiile pentru întâlnire.

Notificarea întâlnirilor/aniversărilor

Aniversările sunt transferate din director și afișate ca întâlnire. O întâlnire/aniversare este afișată în stare inactivă și tonul de apel selectat este redat timp de 60 de secunde ca notificare.

Recunoașteți și opriți memento-ul: ▶ Apăsăți tasta de afișaj **Oprit**

Răspundeți cu SMS: ▶ Apăsăți tasta de afișaj **SMS** ... se afișează meniul SMS



În timpul unei apel, un memento este indicat în receptor **odată** cu un ton de consultare din receptor.

Afișarea întâlnirilor/aniversărilor pierdute

Următoarele întâlniri și aniversări sunt salvate în lista **Alarmer pierdute**:

- Apelul întâlnire/aniversare nu a fost recunoscut.
- Întâlnirea/aniversarea a fost notificată în timpul unui apel telefonic.
- Receptorul a fost oprit în momentul întâlnirii/aniversării.

Ultimele 10 înregistrări sunt stocate. Pictograma și numărul de noi înregistrări sunt indicate în afișaj. În partea superioară a listei apare cea mai recentă înregistrare.

Deschiderea listei

▶ Apăsăți tasta Mesaje ▶ Alarmer pierd... ▶ OK ▶ ... utilizați pentru a răsfoi lista de întâlniri

sau

▶ ▶ ... utilizați pentru a selecta **Funcții suplimentare** ▶ OK ▶ **Alarmer pierdute** ▶ OK

Fiecare înregistrare este afișată cu numărul sau numele, data și ora. În partea superioară a listei apare cea mai recentă înregistrare.

Ștergeți întâlnirea/aniversarea: ▶ **Ștergere**

Compuneți un SMS: ▶ **SMS** (doar dacă lista s-a deschis via meniu) ... s-a deschis meniul SMS

Afișarea/modificarea/ștergerea întâlnirilor stocate

▶ ▶ ... utilizați pentru a selecta **Funcții suplimentare** ▶ OK ▶ **Calendar** ▶ OK ▶ ... utilizați pentru a selecta ziua ▶ OK ... se afișează lista de întâlniri ▶ ... utilizați pentru a selecta data ... opțiuni posibile:

Afișați detaliile întâlnirii:

▶ **Vizualiz.** ... Se afișează setările întâlnirii

Modificați întâlnirea: ▶ **Vizualiz.** ▶ **Editare**

sau ▶ **Opțiuni** ▶ **Editare înreg.** ▶ OK

Activați/dezactivați întâlnirea:

▶ **Opțiuni** ▶ **Activează/Dezactivează** ▶ OK








Ștergeți întâlnirea: ▶ **Opțiuni** ▶ **Ștergere înreg.** ▶ OK

Ștergeți toate întâlnirile dintr-o zi:


▶ **Opțiuni** ▶ **Șterge toate progr.** ▶ OK ▶ Da

Cronometru

Setarea cronometrului (numărătoare inversă)

- ▶  ▶ ... utilizați  pentru a selecta  **Funcții suplimentare** ▶ OK ▶ 
- Temporizator** ▶ OK ▶ ... apoi
- Activare/dezactivare:
 - ▶ **Activare:** ... Selectați cu  **Pornită** sau **Oprită**
- Setarea duratei:
 - ▶  **Durăță** ... Utilizați  pentru a introduce ora și minutele cronometrului

Min.: 00:01 (un minut); Max.: 23:59 (23 ore, 59 minute)
- Salvarea cronometrului:
 - ▶ **Salvare**

Cronometrul pornește numărătoarea inversă. În afișajul inactiv, se afișează pictograma  și orele și minutele rămase, până când rămâne un minut. Din acest moment, sunt numărate restul secundelor. La sfârșitul numărătoarei inverse, alarma este declanșată.

Dezactivarea/repetarea alarmei

- Oprirea alarmei:
 - ▶ **Oprit**
- Anularea alarmei:
 - ▶ **Repornire** ... afișarea cronometrului este afișată din nou ▶ setați o altă durată după cum este necesar ▶ **Salvare** ... numărătoarea inversă este pornită din nou.

Ceas deșteptător



S-au salvat data și ora.

Activarea/dezactivarea ceasului deșteptător și setarea orei de trezire

- ▶ ▶ ... utilizați pentru a selecta **Funcții suplimentare** ▶ OK ▶ **Ceas deșteptător** ▶ OK ... apoi
- Porniți/opriți: ▶ **Activare:** ... utilizați pentru a selecta **Pornită** sau **Oprită**
- Setarea orei de trezire:
 - ▶ **Oră** ▶ ... utilizați pentru a introduce ora și minutele
- Setați zilele: ▶ **Frecvența** ▶ ... utilizați pentru a alterna între **Luni-vineri și Zilnic**
- Setați volumul: ▶ **Volu** ▶ ... utilizați pentru a seta volumul cu 5 incremente sau selectați **crescendo** (măriți volumul)
- Setați alarma: ▶ **Melodie** ▶ ... utilizați pentru a selecta un ton de apel pentru alarmă
- Salvați setările: ▶ **Salvare**

Atunci când ceasul deșteptător este activat, se afișează pictograma și ora de trezire în afișajul inactiv.

Alarmă

O alarmă apare în afișaj și este indicată de melodia selectată pentru tonul de apel. Alarma sună timp de 60 de secunde. Dacă nu apăsați nicio tastă, alarma se repetă după 5 minute. După cea de-a doua repetare, alarma este dezactivată pentru 24 de ore.



În timpul unui apel, alarma este indicată doar de un ton scurt.

Oprirea/repetarea alarmei după un interval de timp (mod ațipire)

Dezactivați alarma: ▶ **Oprit**

Repețați alarma (mod ațipire): ▶ Apăsați **Amânare** sau orice tastă ... alarma este oprită și repetată după 5 minute.

Monitor pentru supraveghere copii

Atunci când monitorul pentru supraveghere copii este pornit, numărul destinat (intern sau extern) stocat este apelat de îndată ce un nivel de zgomot definit este depășit în apropierea receptorului. Alarma către un număr extern este anulată după aproximativ 90 de secunde.

Puteți răspunde alarmei utilizând funcția **Conv. pe două căi**. Această funcție este utilizată pentru a porni sau opri difuzorul receptorului localizat în camera copilului.

În modul monitor pentru supraveghere copii, apelurile de intrare sunt indicate doar pe afișaj (fără ton de apel). Lumina de fundal a afișajului este redus la 50%. Tonurile de consultare sunt dezactivate. Toate tastele sunt blocate, cu excepția tastelor de afișaj și centrul tastei de control.

Dacă acceptați un apel de intrare, modul monitor pentru supraveghere copii este suspendat pe durata apelului, însă funcția **rămâne** activată. Modul monitor pentru supraveghere copii nu se dezactivează prin oprirea și pornirea din nou a receptorului.



Receptorul trebuie să fie poziționat la o distanță de la 1 până la 2 metri de copil. Microfonul trebuie să fie îndreptat spre copil.

Activarea funcției reduce durata de operare a receptorului dvs. Din acest motiv, așezați receptorul în cadrul de încărcare, dacă este necesar.

Monitorul pentru supraveghere copii este activat la 20 de secunde după pornire.

Robotul pentru numărul destinat trebuie să fie oprit.

După oprire:

- ▶ Test de sensibilitate.
- ▶ Testați conexiunea dacă alarma este redirectionată către un număr extern.

Activarea și setarea monitorului pentru supraveghere copii

- ▶ ▶ ... utilizați pentru a selecta **Funcții suplimentare** ▶ OK ▶ **Monitorizare bebe** ▶ OK ... apoi

Porniți/opriți:

- ▶ **Activare:** ... utilizați pentru a selecta **Pornită** sau **Oprită**

Introduceți destinația:

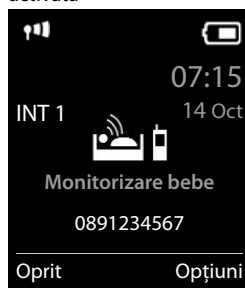
- ▶ **Alarmă către** ▶ ... utilizați pentru a selecta **Extern** sau **Intern**

Extern: ▶ **Numărul** ▶ ... utilizați pentru a selecta numărul

sau selectați un număr din director: ▶

Intern: ▶ **Receptor** ▶ **Schimb.** ▶ ... utilizați pentru a selecta receptorul ▶ OK

Monitorizare bebe
activată



Activați/dezactivați convorbirea pe două căi:

▶  **Conv. pe doua căi** ▶ ... utilizați  pentru a selecta **Pornită** sau **Oprită**

Setați sensibilitatea microfonului:

▶  **Sensibilitate** ▶ ... utilizați  pentru a selecta **Ridicată** sau **Coborâtă**


Salvați setările: ▶ **Salvare**

Numărul destinatar este afișat în afișajul inactiv atunci când monitorul pentru supraveghere copii este activat.

Dezactivați monitorul pentru supravegherea copiilor / Opriti alarma

Dezactivarea monitorului pentru supravegherea copiilor:

▶ În stare inactivă, apăsați tasta de afișaj **Oprit**



Anulați alarma: ▶ Apăsați tasta Încheiere apel  pe durata unei alarme

Dezactivați de la distanță monitorul pentru supravegherea copiilor



Alarma este redirecționată către un număr destinatar extern.

Telefonul de primire acceptă formarea tonului.

▶ Acceptați apelul de alarmă ▶ Apăsați tastele  

Monitorul pentru supravegherea copiilor este dezactivat, iar receptorul se află „în așteptare”. Setările monitorului pentru supraveghere copii din receptor (de ex., niciun ton de apel) vor rămâne activate până în momentul apăsării tastei de afișaj **Oprit**.



Monitorul pentru supraveghere copii nu poate fi reactivat de la distanță.

Reactivați: → p. 36

ECO DECT

Intervalul dispozitivului este setat implicit la maximum. Acest lucru asigură o conexiune optimă între receptor și stația de bază. În stare inactivă, receptorul nu va funcționa (având în vedere că nu transmite). Doar stația de bază va rămâne în contact cu receptorul via un semnal slab fără fir. În timpul unui apel, puterea de transmisie se adaptează automat la distanța dintre stația de bază și receptor. Cu cât mai mică este distanța până la bază, cu atât mai reduse sunt radiațiile.

Pentru a reduce radiațiile și mai mult:

Reducerea radiațiilor cu până la 80%

▶  ▶ ... utilizați  pentru a selecta  **Setări** ▶ OK ▶  **ECO DECT** ▶ OK ▶ **Interval maxim** ▶ **Schimb.** ( = dezactivat)



Cu această setare este redus și intervalul.

Nu este posibil să utilizați un repetitor pentru a spori intervalul.

Dezactivarea radiațiilor în stare inactivă

- ▶ ▶ ... utilizați pentru a selecta **Setări** ▶ OK ▶ **ECO DECT** ▶ OK ▶ **Fără radiații** ▶ Schimb. (= activat)



Pentru a beneficia de avantajele setării **Fără radiații**, toate receptoarele înregistrate trebuie să accepte această caracteristică.

Dacă setarea **Fără radiații** este activată și un receptor este înregistrat în baza care nu acceptă această caracteristică, **Fără radiații** este dezactivată automat. De îndată ce acestui receptor i se anulează înregistrarea, **Fără radiații** va fi reactivată automat.

Conexiunea fără fir va fi stabilă doar pentru un apel de intrare sau de ieșire, iar conexiunea va fi întârziată cu aproximativ 2 secunde.

Pentru ca un receptor să poată stabili o conexiune fără fir la stația de bază mai rapid pentru un apel de intrare, trebuie să „asculte” de stația de bază mai des, adică, să scaneze mediul. Acest lucru sporește consumul de energie și reduce durata de așteptare și de convorbire a receptorului.

Atunci când **Fără radiații** este activată, în receptor nu va exista niciun afișaj interval/ alarmă interval. Gradul de contact poate fi testat încercând stabilirea unei conexiuni.

- ▶ Apăsați și **mențineți apăsată** tasta Vorbire ... sună tonul de apelare.

Protecție împotriva apelurilor nedorite

Control durată pentru apeluri externe

S-au salvat data și ora.

Introduceți o perioadă de timp pe parcursul căreia receptorul ar trebui să anuleze apelarea pentru a indica apelurile externe, de ex., pe timpul nopții.

- ▶ ▶ ... utilizați pentru a selecta **Setări** ▶ OK ▶ **Setări audio** ▶ OK ▶ **Tonuri apel (Rec.)** ▶ OK ▶ **Control durată** ▶ OK ▶ ... apoi
- Porniți/opriți: ▶ utilizați pentru a selecta **Pornită** sau **Oprită**
- Introduceți ora: ▶ utilizați pentru a alterna între **Sonerie susp. de la** și **Sonerie susp. până** ▶ ... utilizați pentru a introduce începutul și sfârșitul într-un format de 4 cifre
- Salvați: ▶ **Salvare**

Exemplu

Control durată

Pt. apeluri externe:

Pornită

Sonerie susp. de la: 22:00

Sonerie susp. până: 07:00

Înapoi
Salvare



Controlul duratei se aplică doar receptorului pentru care s-a configurat setarea.

Telefonul va continua să apeleze pentru numerele care au fost alocate unui grup VIP din director.

Protecție împotriva apelanților necunoscuți

Receptorul nu va apela dacă numerele apelanților nu sunt dezvăluite. Aceasta setare poate fi aplicată numai unuia sau tuturor receptorilor.

Pentru un receptor

- ▶ ▶ ... utilizați pentru a selecta **Setări** ▶ OK ▶ **Setări audio** ▶ OK ▶ **Tonuri apel (Rec.)** ▶ OK ▶ **Opr. apel anonim** ▶ Editare = activat) ... apelul este semnalizat numai pe ecran

Pentru toate receptoarele

- ▶ ▶ ... utilizați pentru a selecta **Setări** ▶ OK ▶ **Telefonie** ▶ OK ▶ **Apeluri anonime** ▶ Editare = activat) ▶ ... utilizați pentru a selecta **Mod protecție:**
- | | |
|-----------------------|--|
| Fără protec. | Apelurile necunoscute sunt indicate în același mod ca și numerele identificate. |
| Apel silențios | Telefonul nu va suna, iar apelul de intrare va apărea doar în afișaj. |
| Blocare apel | Telefonul nu va suna, iar apelul de intrare nu va apărea în afișaj. Apelantul va auzi un ton ocupat. |
| Salvați setările: | Salvare |

Lista neagră

Atunci când funcția listă neagră este activată, apelurile de la numerele din lista neagră nu sunt indicate sau sunt indicate doar în afișaj. Aceste setări se aplică tuturor receptorilor înregistrate.

Lista neagră este activată când este selectat **Apel silențios** sau **Blocare apel** drept mod de protecție.

Afișarea/editarea listei negre

- ▶ ▶ ... utilizați pentru a selecta **Setări** ▶ OK ▶ **Telefonie** ▶ OK ▶ **Lista neagră** ▶ Editare ▶ **Numere blocate** ▶ OK ... se afișează lista cu numere blocate ... opțiuni posibile:
- Crează o înregistrare: ▶ **Nou** ▶ ... utilizați pentru a introduce un număr ▶ **Salvare**
- Ștergeți o înregistrare:
- ▶ ... utilizați pentru a selecta o înregistrare ▶ **Ștergere** ... înregistrarea este ștearsă

Transferarea unui număr dintr-o listă de apelare în lista neagră

- ▶ ▶ ... utilizați pentru a selecta **Liste de apeluri** ▶ OK ▶ ... utilizați pentru a selecta **Apeluri preluate/Apeluri pierdute** ▶ OK ▶ ... utilizați pentru a selecta înregistrarea ▶ **Opțiuni** ▶ **Cop. în lista neagră** ▶ OK

Setarea modului de protecție

▶  ▶ ... utilizați  pentru a selecta  **Setări** ▶ OK ▶  **Telefonie** ▶ OK ▶  **Lista neagră** ▶ **Editare** ▶  **Mod protecție** ▶ OK ▶ ... utilizați  pentru a selecta protecția dorită

Fără protec.

Toate apelurile sunt indicate, inclusiv cele de la apelanții ai căror numere sunt în lista neagră.

Apel silențios

Telefonul nu va suna, iar apelul de intrare va apărea doar în afișaj.

Blocare apel

Telefonul nu va suna, iar apelul de intrare nu va apărea în afișaj. Apelantul va auzi un ton ocupat.

Salvați setările:

▶ **Salvare**

SMS (mesaje text)



Identificarea liniei de apelare este activată (→ p. 21).

Furnizorul de rețea asigură serviciul SMS.

Numărul de apelare a cel puțin unui centru de servicii SMS a fost introdus (→ p. 45).

Dacă nu ați introdus niciun centru de servicii SMS, submeniul **SMS** va consta doar din înregistrarea **Setări**.

Editarea și expedierea mesajelor SMS



Un SMS poate avea până la 612 caractere. Dacă numărul de caractere depășește 160, SMS-ul este expediat ca mesaje SMS **legate** (până la patru mesaje SMS individuale).

Numărul restant de caractere este indicat în colțul din dreapta sus al ecranului, urmat de o indicație în paranteze cu privire la partea din SMS-ul legat care este editată în prezent. Exemplu: **405(2)**.

- ▶ ▶ ... utilizați pentru a selecta **SMS** ▶ **OK** ... apoi
- Editați un SMS: ▶ **SMS nou** ▶ **OK** ▶ ... utilizați pentru a introduce un text SMS
- Expediați un SMS: ▶ Apăsați tasta de Încheiere apel sau ▶ **Opțiuni** ▶ **Trimitere** ▶ **OK**
- Introduceți un număr:
 - Din director: ▶ ▶ ... utilizați pentru a selecta numărul ▶ **OK**
 - sau ▶ ... utilizați pentru a introduce numărul direct
- Dacă expediați mesaje SMS către o cutie poștală SMS: adăugați ID-ul cutiei poștale la **sfârșitul** numărului.
- Expediați: ▶ **Trimitere**



Numărul trebuie să includă codul local al zonei (chiar dacă vă aflați în zona respectivă).

Dacă primiți un apel extern sau dacă întrerupeți editarea pentru mai mult de 2 minute, textul este salvat automat în lista de ciorne.



Expedierea mesajelor SMS poate include **costuri adiționale**. Vă rugăm să consultați furnizorul dvs. de rețea.

Expedierea mesajelor SMS la o adresă de e-mail



Furnizorul de rețea asigură această caracteristică.

- ▶ ▶ ... utilizați pentru a selecta SMS ▶ OK ▶ SMS nou ▶ OK ... apoi
- Introduceți adresa: ▶ ... utilizați pentru a introduce adresa de e-mail la începutul mesajului SMS
- sau
- ▶ **Opțiuni** ▶ **Inserare adr. e-mail** ▶ ... utilizați pentru a selecta o înregistrare din director ce conține o adresă de e-mail ▶ OK
- Editați textul: ▶ ... utilizați pentru a finaliza mesajul SMS
- Expediați: ▶ **Opțiuni** ▶ **Trimitere** ▶ OK ▶ ... utilizați pentru a introduce numărul serviciului de e-mail (dacă nu este introdus) ▶ **Trimitere** ... SMS-ul este expediat la serviciul de e-mail aparținând centrului de servicii pentru expedierea SMS-ului

Stocarea temporară a unui SMS (lista de ciorne)

Puteți stoca temporar, modifica mai târziu și expedia mesaje SMS.

Salvarea SMS-ului în lista de ciorne

- ▶ ▶ ... utilizați pentru a selecta SMS ▶ OK ▶ SMS nou ▶ OK ▶ ... utilizați pentru a edita un SMS ▶ **Opțiuni** ▶ **Salvare** ▶ OK

Deschiderea și editarea unui SMS din lista de ciorne



- ▶ ▶ ... utilizați pentru a selecta SMS ▶ OK ▶ **Transmise** ▶ OK ▶ ... utilizați pentru a selecta SMS-ul salvat ... opțiuni posibile:
- Citiți ciorna: ▶ **Citare**
- Editați: ▶ **Opțiuni** ▶ **Editare** ▶ OK
- Expediați SMS: ▶ **Opțiuni** ▶ **Trimitere** ▶ OK
- Ștergeți o înregistrare:
 - ▶ **Opțiuni** ▶ **Ștergere înreg.** ▶ OK
- Ștergeți toate înregistrările:
 - ▶ **Opțiuni** ▶ **Ștergere listă** ▶ OK ▶ Da

Primirea unui SMS

Mesajele SMS primite sunt salvate în lista de mesaje primite, mesajele SMS legate sunt afișate, în general, ca **un singur** SMS.

Lista de mesaje SMS

Lista de mesaje SMS primite conține toate mesajele SMS primite și acele mesaje SMS care nu au putut fi expediate din cauza unei erori.

Noile mesaje SMS sunt indicate în toate receptoarele Gigaset prin  pictograma de pe afișaj, tasta Mesaj ce luminează intermitent  și un ton de consultare.

Deschideți lista de mesaje SMS

Cu tasta Mesaj:

-  ► ... se deschide lista de mesaje

Lista de mesaje afișează numărul de mesaje SMS conținute:

aldin = mesaje noi, **normal** = mesaje citite

Deschideți lista: ► ... utilizați  pentru a selecta SMS: ► OK

SMS: (2)

Via meniul SMS:

-  ► ... utilizați  pentru a selecta  SMS ► OK ►  Primite ► OK

Fiecare înregistrare din listă conține:



- numărul sau numele expeditorului,
- data și ora de sosire.

0123727859362922

10/02/20 09:07

Funcțiile listei de mesaje primite

Apelați expeditorul SMS-ului:

- ... utilizați  pentru a selecta un SMS ► Apăsăți tasta de Vorbire 

Ștergeți o înregistrare:

- **Opțiuni** ►  Ștergere înreg. ► OK















Salvați numărul în director:

- **Opțiuni** ►  Copiere în agendă ► OK

Ștergeți toate înregistrările din lista de mesaje SMS:




- **Opțiuni** ►  Ștergere listă ► OK ► Da

Citirea și gestionarea mesajelor SMS

- ▶  ... utilizați  pentru a selecta  SMS ▶ OK ▶  Primite ▶ OK ▶ ...
- utilizați  pentru a selecta SMS-ul ▶  Citire ... opțiuni posibile:
- Răspundeți la SMS: ▶ **Opțiuni** ▶  Răspuns ▶ OK
- Editați un text SMS și expediți-l către un destinatar la alegere:
 - ▶ **Opțiuni** ▶  Editare ▶ OK ▶ ... utilizați  pentru a edita textul ▶ **Opțiuni** ▶  Redirecționare ▶ OK
- Redirecționați un SMS către un destinatar la alegere:
 - ▶ **Opțiuni** ▶  Redirecționare ▶ OK
- Afișați textul într-un set de caractere diferite:
 - ▶ **Opțiuni** ▶  Set de caractere ▶ OK ▶ ... utilizați  pentru a selecta setul de caractere ▶ **Selectare**  = selectat)

Salvarea numerelor din textul SMS în director

Dacă un număr de telefon din textul SMS este recunoscut, acesta este subliniat automat.


- Salvați numărul în director: ▶ 
 - Dacă numărul trebuie utilizat și pentru expedierea unui SMS, salvați numărul, inclusiv codul local al zonei (cod de apelare).
- Formați un număr: ▶ Apăsați tasta de Vorbire 
- Selectați următorul număr, dacă un SMS conține mai multe numere: ▶ ... utilizați  pentru a derula în jos până când primul număr dispare de pe afișaj.



Pictograma +- nu este copiată pentru codurile internaționale ale zonei.

- ▶ Apoi, trebuie să introduceți „00” la începutul numărului.

SMS cu vCard










vCard este o cartelă comercială electronică. Aceasta este indicată de pictograma  din textul SMS. Un vCard poate conține un nume, un număr de acasă, un nume de la serviciu, un număr de mobil și o zi de naștere. Înregistrările individuale într-un vCard pot fi salvate, pe rând, în director.

Atunci când citiți un SMS ce conține vCard: ▶ **Vizualiz.** ▶ **Salvare**

Directorul se deschide automat. Numărul și numele sunt copiate. Dacă o zi de naștere este înregistrată pe vCard, data este copiată în director ca aniversare. Dacă este necesar, editați înregistrarea în director și salvați-o. Veți reveni automat la vCard.

Notificare SMS

Primiți notificări cu privire la **apelurile pierdute și/sau noile mesaje din robot.**

- ▶  ▶ ... utilizați  pentru a selecta  SMS ▶ OK ▶  Setări ▶ OK ▶ 
- ▶ **Notificare** ▶ **Schimb.** ( = activat) ... apoi
- ▶ Introduceți numărul: ▶ **Catre** ... utilizați  pentru a introduce numărul la care SMS-ul trebuie expediat
- ▶ Apeluri pierdute: ▶  **Apeluri pierdute** ▶ ... utilizați  pentru a selecta **Pornită sau Oprită**
- ▶ Salvați setările: ▶ **Salvare**



Nu introduceți propriul număr de rețea de linie fixă pentru notificarea apelurilor pierdute. Acest lucru poate crea o buclă infinită care va cauza costuri.

Notificarea SMS-urilor poate include costuri adiționale.











Centre de servicii SMS

Numărul la cel puțin unui centru de servicii SMS trebuie să fie salvat în dispozitiv pentru a putea expedia mesaje SMS. Numărul centrului de servicii SMS poate fi obținut de la furnizorul de servicii.

Mesajele SMS sunt primite de la **fiecare** centru de servicii SMS introdus atât timp cât acestea sunt înregistrate la furnizorul de servicii.

Mesajele dvs. SMS sunt expediate via centrul de servicii SMS care este înregistrat ca un centru de expediere activ. Cu toate acestea, puteți activa un oricare alt centru de servicii SMS ca un centru de servicii de expediere activ pentru a expedia un mesaj curent.

Introducerea/modificarea centrului de servicii SMS / Setarea centrului de servicii de expediere

- ▶  ▶ ... utilizați  pentru a selecta  SMS ▶ OK ▶  Setări ▶ OK ▶  **Centru servicii SMS** ▶ OK ▶ ... utilizați  pentru a selecta centrul de servicii SMS ( = centrul de servicii de expediere actual) ▶ **Editare** ... apoi
- ▶ Activați centrul de servicii de expediere:
 - ▶ **Trimitere activă:** ... utilizați  pentru a selecta **Da** sau **Nu** (Da = mesajele SMS sunt expediate via centrul de servicii SMS)
 - ▶ Pentru centrele de servicii SMS de la 2 până la 4, setarea se aplică doar următorului SMS.
- ▶ Introduceți numărul serviciului SMS:
 - ▶  **Număr centru servicii SMS** ▶ ... utilizați  pentru a introduce numărul
- ▶ Salvați setările: ▶ **Salvare**



Dacă ați optat pentru o categorie de rețea de linie fixă completă, numerele taxabile cu codul de apelare 0900 sunt adesea blocate. Dacă, în acest caz, un număr 0900 este introdus pentru centrul de servicii SMS, nu veți putea să expediați mesaje text de pe telefonul dvs.

Dacă încercarea de a expedia eșuează, SMS-ul este salvat în lista de mesaje de intrare și indicat ca și netrimis.

SMS către PABX-uri

- **Identificarea liniei de apelare** trebuie să fie **redirecționată** către extensia PABX (CLIP).
- Dacă este necesar, codul de acces/codul de linie externă trebuie să fie prefixat la numărul centrului de servicii SMS (în funcție de PABX-ul dvs.). Pentru a testa: Expediați un SMS către propriul dvs. număr, o dată alături de codul de acces și o dată fără.
- Dacă SMS-ul este expedit fără numărul de interior, destinatarul nu va putea să răspundă direct.

Activarea/dezactivarea primului reglaj silențios al apelului

Fiecare SMS de intrare este indicat de un singur apel. Dacă se răspunde unui astfel de „apel”, SMS-ul este pierdut. Pentru a evita acest lucru, dezactivați sunetul primului apel pentru toate apelurile externe. În stare inactivă:

▶ ▶ ▶ ▶ ▶ ▶ ▶ ▶ ... setarea actuală luminează intermitent în câmpul de intrare (de ex. 1) ... apoi

Nu dezactivați sunetul primului ton de apel:

▶ ▶ OK

Dezactivați sunetul primului ton de apel (setare implicită):

▶ ▶ OK

Depanare SMS

- E0 Identificarea liniei de apelare reținută permanent (CLIR) sau Identificarea liniei de apelare nu este activată.
- FE Eroare apărută în timpul expedierii SMS-ului.
- FD Conexiunea la centrul de servicii SMS eşuată, consultați ajutorul automat.

Ajutor automat cu erori

Nu puteți expedia mesaje

- Nu ați solicitat serviciul CLIP (Prezentarea identificării liniei de apelare).
 - ▶ Solicitați furnizorului dvs. de rețea să autorizeze caracteristica.
- Expedierea SMS-ului a fost întreruptă (de ex., de un apel).
 - ▶ Expediați SMS-ul din nou.
- Furnizorul de rețea nu asigură această caracteristică.
- Nu a fost introdus niciun număr sau s-a introdus unul incorect pentru centrul de servicii de expediere.
 - ▶ Introduceți numărul (⇒ p. 45).

Textul SMS este incomplet

- Memoria telefonului este plină.
 - ▶ Ștergeți mesajele SMS vechi.
- Furnizorul de rețea nu a expediat încă restul SMS-ului.

Ați încetat să mai primiți mesaje SMS

Devierea apelului a fost activată pentru **Toate apelurile**.

- ▶ Modificați devierea apelului (⇒ p. 22).

SMS-ul este redat

- Serviciul „afișare număr de apelare” nu este activat.
 - ▶ Solicitați furnizorului dvs. de rețea să autorizeze această caracteristică (sub rezerva unei taxe).
- Operatorul dvs. de telefonie mobilă și furnizorul de servicii SMS nu lucrează în parteneriat.
 - ▶ Obțineți informații de la furnizorul dvs. de servicii SMS.
- Telefonul nu este înregistrat la furnizorul de servicii SMS.
 - ▶ Expediați un SMS pentru a înregistra telefonul pentru primirea SMS-ului.

Extensia funcționalității telefonului

Mai multe receptoare

În bază pot fi înregistrate până la șase receptoare.

Fiecare dispozitiv înregistrat are alocat un număr intern (1 – 6) și un nume intern (INT1 – INT6). Numărul sau numele alocat poate fi schimbat.

Dacă toate numerele interne au fost deja alocate în stația de bază: ► anulați înregistrarea unui receptor care nu mai este necesar

Înregistrarea receptorului

Un receptor poate fi înregistrat în până la patru stații de bază.



Înregistrarea trebuie inițiată pe stația de bază și pe receptor.
Ambele trebuie să se deruleze într-un interval de 60 de sec..

În stația de bază

► Apăsați și **mențineți apăsată** tasta de Înregistrare/Paginare din stația de bază (aprox. 3 sec.).

În receptor

► ► ... utilizați pentru a selecta **Setări** ► OK ► **Înregistrare** ► OK ► **Înregistr. receptor** ► OK... se ia în considerare o stație de bază disponibilă ► ... Introduceți PIN-ul sistemului (setare implicită: 0000) ► OK



Dacă receptorul este deja înregistrat cu patru baze, selectați baza care va fi înlocuită de baza nouă.

Odată ce ați încheiat înregistrarea, aparatul revine în starea inactivă. Numărul intern al receptorului apare pe afișaj, de ex., INT 1. În caz contrar, repetați procedura.





Numărul maxim posibil de receptoare înregistrate în stația de bază (toate numerele interne alocate): Receptorul cu cel mai mare număr intern este înlocuit cu unul nou. Dacă acest lucru nu este posibil, deoarece acest receptor susține o conversație, de exemplu, un mesaj **Niciun număr intern liber** este dat. ► Anulați înregistrarea unui receptor care nu mai este necesar și repetați procedura de înregistrare

Înregistrarea unui receptor la mai multe stații de bază

Receptorul dvs. poate fi înregistrat în până la patru stații de bază. Stația de bază activă este stația de bază în care a fost înregistrat receptorul ultima dată. Celelalte stații de bază rămân salvate în lista de stații de bază disponibile.



- ▶  ▶ ... utilizați  pentru a selecta  **Setări** ▶ OK ▶  **Înregistrare** ▶ OK ▶ **Selectați baza** ▶ OK ... opțiuni posibile:

Schimbați stația de bază activă:







- ▶ ... utilizați  sau **Bază optimă** pentru a selecta stația de bază ▶ **Selectare** ( = selectați)

Bază optimă: Receptorul alege stația de bază cu recepție optimă, de îndată ce deconectează de la stația de bază actuală.

Modificați numele unei stații de bază:

- ▶ ... utilizați  pentru a selecta stația de bază ▶ **Selectare** ( = selectată) ▶ **Nume** ▶ modificați numele ▶ **Salvare**

Anularea înregistrării receptorului

- ▶  ▶ ... utilizați  pentru a selecta  **Setări** ▶ OK ▶  **Înregistrare** ▶ OK ▶  **Anul. înreg. recept.** ▶ OK ... receptorul utilizat este selectat ▶ ... utilizați  pentru a selecta un receptor diferit dacă doriți ▶ OK ... introduceți PIN-ul sistemului dacă doriți ▶ OK ▶ ... confirmați anularea înregistrării cu **Da**


Dacă receptorul continuă să fie înregistrat în alte baze, acesta trece la baza cu recepția optimă (**Bază optimă**).

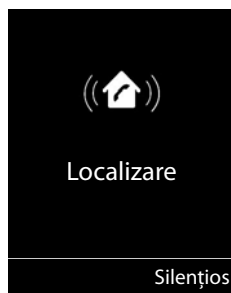
Localizarea unui receptor (Paginare)

- ▶ **Apăsați scurt** tasta Înregistrare/paginare din stația de bază.

Toate receptoarele vor suna în același timp (paginare), chiar dacă tonurile de apel sunt oprite. **Excepție:** receptoarele la care monitorul de supraveghere copii este activat.

Încheierea căutării

- ▶ Apăsați **scurt** tasta de înregistrare/paginare din stația de bază sau ▶ Apăsați tasta Încheiere apel  din receptor sau ▶ Apăsați tasta de afișaj **Silențios** din receptor sau ▶ Nicio acțiune. După aproximativ 30 secunde, paginarea apelului va lua sfârșit automat.



Modificarea numelui și a numărului intern a receptorului

Atunci când înregistrați mai multe receptoare, acestea vor fi alocate automate cu numele INT 1, INT 2 etc. Fiecare receptor va fi alocat automat cu cel mai mic număr intern nealocat. Numărul intern este indicat ca și numele receptorului pe afișaj, de ex. INT 2. Puteți modifica numele și numerele receptorului. Numele nu poate avea mai mult de 10 caractere.

- ▶ ▶ ... se deschide lista de receptoare, receptorul actual este subliniat cu < ▶ ... utilizați pentru a selecta un receptor ... opțiuni posibile:
- Editați numele: ▶ **Opțiuni** ▶ **Redenumire** ▶ OK ▶ ... utilizați pentru a șterge numele actual ▶ ... utilizați pentru a introduce un nume nou ▶ OK
- Editați numărul: ▶ **Opțiuni** ▶ **Editare nr. receptor** ▶ OK ▶ ... utilizați pentru a selecta un număr ▶ **Salvare**

Repetitor

Un repetitor sporește intervalul de primire dintre receptorul Gigaset și stația de bază.

Procedura de înregistrare pentru un repetitor depinde de versiunea repetitorului utilizat.

- Repetitor fără criptare, de ex. repetitor Gigaset în versiuni mai vechi decât Versiunea 2.0.
- Repetitor cu criptare, de ex. repetitor Gigaset în versiuni mai noi decât Versiunea 2.0.

Mai multe informații cu privire la repetitorul Gigaset puteți găsi în ghidul de utilizare al repetitorului și pe → www.gigaset.com.

Repetitor fără criptare

Activați Intervalul maxim / Dezactivați Fără radiații

- ▶ ▶ ... utilizați pentru a selecta **Setări** ▶ OK ▶ **ECO DECT** ▶ OK ▶ **Interval maxim** ▶ **Schimb.** (= activat) ▶ **Fără radiații** ▶ **Schimb.** (= dezactivat)

Dezactivați criptarea

- ▶ ▶ ... utilizați pentru a selecta **Setări** ▶ OK ▶ **Sistem** ▶ OK ▶ **Criptare** ▶ **Schimb.** (= dezactivat)

Înregistrarea unui repetitor

- ▶ Conectați repetitorul la rețeaua de alimentare cu electricitate ▶ apăsați și **mențineți apăsată** tasta de Înregistrare/paginare din stația de bază a telefonului (min. 3 sec.) ... repetitorul este înregistrat automat

Este posibil să înregistrați mai multe repetitoare Gigaset.

Repetitor cu criptare



Criptarea este activată (setare implicită).

Înregistrarea unui repetitor

- ▶ Conectați repetitorul la rețeaua de alimentare cu electricitate ▶ apăsați și **mențineți apăsată** tasta de Înregistrare/paginare din stația de bază a telefonului (min. 3 sec.)... repetitorul este înregistrat automat

Se pot înregistra până la 2 repetitoare.

Funcția ECO DECT **Interval maxim** este activată și funcția **Fără radiații** este dezactivată. Setările nu pot fi modificate atât timp cât repetitorul este înregistrat.

De îndată ce repetitorul este înregistrat, acesta va apărea în lista repetitorului sub

 **Setări** ▶ **Sistem** ▶ **Repetare**












Anularea înregistrării unui repetitor

- ▶  ▶ ... utilizați  pentru a selecta  **Setări** ▶ OK ▶  **Sistem** ▶ OK ▶  **Repetare** ▶ OK ▶ ... utilizați  pentru a selecta repetitorul ▶ **An.înreg.** ▶ **Da**

Operarea cu distribuitor

Atunci când se operează în baza conexiunii analoge a unui distribuitor, orice **ecou** care poate apărea poate fi redus prin activarea **modului 1 XES** (XES = eXtended Echo Suppression).

Dacă **modul 1 XES** nu suprimă ecourile produse suficient: activați **modul 2 XES**.

- ▶  ▶        ▶ ... apăsați una dintre tastele următoare
-  ▶ OK Mod normal
-  ▶ OK Mod 1 XES
-  ▶ OK Mod 2 XES






Dacă nu întâmpinați probleme cu privire la ecouri, trebuie să activați modul normal (setări din fabrică).

Operarea cu un PABX








Pentru a afla care setări sunt necesare pentru un PABX, vă rugăm să consultați ghidul de utilizare PABX.

Nu puteți expedia sau primi SMS-uri, mesaje în PABX-urile care nu susțin identificarea liniei de apelare.

Setarea modului de formare Ton sau Impuls

- ▶  ▶ ... utilizați  pentru a selecta  **Setări** ▶ OK ▶  **Telefonie** ▶ OK ▶  **Mod de formare** ▶ OK ▶ ... utilizați  pentru a selecta **Ton sau Impuls** ▶ **Selectare**  = selectat)


Setarea timpului de luminare



- ▶  ▶ ... utilizați  pentru a selecta  **Setări** ▶ OK ▶  **Telefonie** ▶ OK ▶  **Reapelare** ▶ OK ... timpii posibili de luminare sunt enumerați ▶ ... utilizați  pentru a selecta timpul de luminare ▶ **Selectare**  = selectat)

Salvarea unui cod de acces (în afara codului de linie)

Setarea codului de acces (de ex., „0”) pentru apelare utilizând rețeaua de linie fixă.

- ▶  ▶ ... utilizați  pentru a selecta  **Setări** ▶ OK ▶  **Telefonie** ▶ OK ▶  **Cod acces** ▶ OK ▶ ... apoi

Rețeaua de linie fixă: ▶ **Acces linie externă cu:** ... utilizați  pentru a introduce sau modifica codul de acces, max. 3 cifre

Regulă: ▶  **Pentru** ▶ ... utilizați  pentru a selecta atunci când codul de acces trebuie format

Liste de apeluri: Codul de acces va adăuga un prefix doar nume-
relor dintr-o listă (listă de apeluri preluate, listă de apeluri pierdute,
listă de SMS-uri).

Toate apelurile: Codul de acces adăugă un prefix la toate nume-
rele formate.


Opriță: Codul de acces este dezactivat și nu adaugă prefix la niciun
număr de telefon.

Salvați: ▶ **Salvare**



Codul de acces nu adaugă niciodată prefix la niciun număr al centrului de servicii SMS.

Setarea pauzelor

▶  ▶ * ▶ # → 0 ↵ 5 ▶ # → ▶ ... apoi	
Pauză după accesul la linie:	1 sec ▶ 1 ∞ 6 ▶ 1 ∞ ▶ OK
	3 sec ▶ 1 ∞ 6 ▶ 2 ▶ OK
	7 sec ▶ 1 ∞ 6 ▶ 3 ▶ OK
Pauză după tasta de Reapelare:	800 ms ▶ 1 ∞ 2 ▶ 1 ∞ ▶ OK
	1600 ms ▶ 1 ∞ 2 ▶ 2 ▶ OK
	3200 ms ▶ 1 ∞ 2 ▶ 3 ▶ OK
Pauză apelare (pauză după codul de acces):	1 sec ▶ 1 ∞ 1 ∞ 1 ∞ ▶ OK
	2 sec ▶ 1 ∞ 1 ∞ 2 ▶ OK
	3 sec ▶ 1 ∞ 1 ∞ 3 ▶ OK
	6 sec ▶ 1 ∞ 1 ∞ 4 ▶ OK

Pentru a introduce pauza de apelare atunci când apelezi:

- ▶ Apăsăți și **mențineți apăsată** tasta hash # → ... apare un P pe afișaj.

Trecere temporară la formarea tonului (Ton)

După formarea numărului extern sau după stabilirea conexiunii:

- ▶ Apăsăți tasta Steluță * **scurt**.

După încheierea apelului, se reactivează automat formarea impulsului.



Reglarea setărilor telefonului

Receptor

Modificarea limbii

- ▶  ▶ ... utilizați  pentru a selecta  **Setări** ▶ OK ▶  **Limba** ▶ OK ▶ ... utilizați  pentru a selecta limba ▶ **Selectare** ( = selectată)










Dacă receptorul a fost setat într-o limbă incomprehensibilă:

- ▶  ▶ Apăsați tastele **6** **5** **încet** succesiv ▶ ... utilizați  pentru a selecta limba corectă ▶ apăsați tasta de afișaj din dreapta

Afișaj și tastatură

Economizor de ecran

Un ceas digital sau analogic pot fi selectate pentru afișare ca protecție a ecranului atunci când acesta este inactiv.

- ▶  ▶ ... utilizați  pentru a selecta  **Setări** ▶ OK ▶  **Display** ▶ OK ▶  **Economizor ecran** ▶ **Editare** ( = pornit) ... apoi Porniți/opriți: ▶ **Activare:** ... utilizați  pentru a selecta **Pornită** sau **Oprită**
 Selectați economizorul de ecran:
 ▶  **Selectare** ▶ ... utilizați  pentru a selecta un economizor de ecran (**Ceas digital / Ceas analogic**)
 Vizualizați economizorul de ecran:
 ▶ **Vizualiz.**
 Salvați selecția: ▶ **Salvare**

Economizorul de ecran este activat timp de aprox. 10 sec. după ce afișajul trece în starea inactivă.

Încheiere economizor de ecran

- ▶ Apăsați tasta Încheiere apel  **scurt** ... afișajul trece în stare inactivă








Font mare

Afișați textul și pictogramele din listele de apeluri și din director la o dimensiune mai mare pentru a îmbunătăți lizibilitatea. Pe afișaj apare doar o singură înregistrare și numele sunt prescurtate, dacă este necesar. Numărul este afișat cu font mare atunci când e apelat.

- ▶  ▶ ... Folosiți  pentru a selecta  **Setări** ▶ OK ▶  **Display** ▶ OK ▶  **Font mare** ▶ **Schimb.** ( = activat)

Diagrama de culori

Afișajul poate apărea într-o gamă de combinații de culori.

- ▶  ▶ ... utilizați  pentru a selecta  **Setări** ▶ OK ▶  **Display** ▶ OK ▶  **Scheme culoare** ▶ OK ▶ ... utilizați  pentru a selecta diagrama de culori dorită ▶ **Selectare**  = selectată)

Lumina de fundal a afișajului

Lumina de fundal a afișajului se aprinde întotdeauna când receptorul este scos din stația de bază/suportul încărcător sau atunci când se apasă o tastă. Orice **taste numerice** apăsată apar pe afișaj pentru formarea prealabilă.


Porniți/opriți lumina de fundal a afișajului atunci când se află în starea inactivă:

- ▶  ▶ ... utilizați  pentru a selecta  **Setări** ▶ OK ▶  **Display** ▶ OK ▶  **Iluminare fundal** ▶ OK ... apoi


Lumina de fundal atunci când se află în suportul încărcător:

- ▶ **În încărcător:** ... utilizați  pentru a selecta **Pornită** sau **Oprită**

Lumina de fundal atunci când nu se află în suportul încărcător:

- ▶  **Afară din încărcăt.** ▶ ... utilizați  pentru a selecta **Pornită** sau **Oprită**

Iluminare de fundal în timpul unei convorbiri:

- ▶  **În convorbire** ▶ ... utilizați  pentru a selecta **Pornită** sau **Oprită**

Salvați selecția: ▶ **Salvare**





Timpul de așteptare al receptorului poate fi redus semnificativ dacă lumina de fundal a afișajului este activată.

Modificarea volumului din cască și în modul „mâini libere”

Puteți seta volumul din cască și difuzor la 5 niveluri, independente unele de altele.

În timpul unei conversații

- ▶  **Volum receptor** ▶ ... utilizați  pentru a selecta volumul ▶ **Salvare** ... setarea este salvată



Fără a fi nevoie să salvați, setarea este salvată automat după aproximativ 3 secunde.

În stare inactivă

- ▶  ▶ ... utilizați  pentru a selecta  **Setări** ▶ OK ▶  **Setări audio** ▶ OK ▶ **Volum receptor** ▶ OK ... apoi








Pentru cască: ▶ **Cască:** ... utilizați  pentru a seta volumul

Pentru difuzor: ▶  **Difuzor** ▶ ... utilizați  pentru a seta volumul

Salvați setările: ▶ **Salvare**

Profil cască și mâini libere

Selecțai un profil pentru modul **casacă** și **mâini libere** pentru a adapta telefonul pe cât posibil la mediul înconjurător. Analizați care este cel mai practic profil pentru dvs. și pentru apelantul dvs.

- ▶  ▶ ... utilizați  pentru a selecta  **Setări** ▶ OK ▶  **Setări audio** ▶ OK ▶  **Profiluri acustice** ▶  **Profiluri casacă / Profiluri mâini libere** ▶ OK ▶ ... utilizați  pentru a selecta profilul ▶ **Selectare** ( = selectat)








Profiluri casacă: Ridicat sau Coborât (setare implicită)

Profiluri mâini libere: Profil 1 (setare implicită) sau Profil 2

Tonuri de apel

Volumul tonului de apel

Volumul poate fi setat la 5 niveluri sau crescendo (volum în creștere).









- ▶  ▶ ... utilizați  pentru a selecta  **Setări** ▶ OK ▶  **Setări audio** ▶ OK ▶  **Tonuri apel (Rec.)** ▶ OK ▶ **Volum** ▶ OK ▶ ... utilizați  pentru a selecta **Pt. apeluri interne și alarme** sau **Apeluri externe** ▶ ... utilizați  pentru a seta volumul ▶ **Salvare**

Exemplu



Melodia tonului de apel

Setați tonuri de apel diferite pentru apeluri interne și externe.

- ▶  ▶ ... utilizați  pentru a selecta  **Setări** ▶ OK ▶  **Setări audio** ▶ OK ▶  **Tonuri apel (Rec.)** ▶ OK ▶  **Melodii** ▶ OK ▶ ... utilizați  pentru a selecta conexiunea ▶ ... utilizați  pentru a selecta tonul de apel/melodia în fiecare caz ▶ **Salvare**

Activarea/dezactivarea tonului de apel


Dezactivarea permanentă a tonului de apel

- ▶ Apăsăți și mențineți apăsată  ▶ ... următoarea pictogramă apare în bara de stare 

Activarea permanentă a tonului de apel

- ▶ Apăsăți și mențineți apăsat 


Dezactivarea tonului de apel pentru apelul în curs

- ▶ Apăsați tasta **Silențios** sau Încheiere apel 

Activarea/dezactivarea tonului de alertă (beep)

Activați un ton de alertă (beep) în locul unui ton de apel:

- ▶ Apăsați și **mențineți apăsată** tasta steluță  ▶ Apăsați **Bip** la 3 secunde ... în bara de stare apare următoarea pictogramă 


Dezactivarea tonului de alertă: ▶ Apăsați și **mențineți apăsată** tasta steluță 

Activarea/dezactivarea tonurilor de consultare

Receptorul emite sunete cu privire la diverse activități și stări. Aceste tonuri de consultare pot fi activate/dezactivate independent unele de celelalte.

- ▶  ▶ ... utilizați  pentru a selecta  **Setări** ▶ OK ▶  **Setări audio** ▶ OK ▶  **Tonuri consultare** ▶ OK ... apoi

Redați sunetul atunci când sunt apăstate taste:

- ▶ **Sunet taste:** ... utilizați  pentru a selecta **Pornită** sau **Oprită**



Tonul de confirmare/eroare după efectuarea unor înregistrări, tonul de consultare atunci când s-a primit un mesaj nou:

- ▶  **Confirmare** ▶ ... utilizați  pentru a selecta **Pornită** sau **Oprită**

Ton de avertizare atunci când au mai rămas mai puțin de 10 minute de conversație (la fiecare 60 de secunde):

- ▶  **Acumulator** ▶ ... utilizați  pentru a selecta **Pornită** sau **Oprită**

Tonul de avertizare, atunci când receptorul este în afara intervalului stației de bază:

- ▶  **În afara intervalului:** ... utilizați  pentru a selecta **Pornită** sau **Oprită**

Salvați setările: ▶ **Salvare**



Nu există nicio avertizare privind acumulatorul atunci când monitorul pentru supravegherea copiilor este activat.

Activarea/dezactivarea răspunsului automat

Atunci când setați Răspuns automat, receptorul acceptă un apel de intrare de îndată ce este scos din cadrul de încărcare.

- ▶  ▶ ... utilizați  pentru a selecta  Setări ▶ OK ▶  Telefonie ▶ OK ▶ Răspuns automat ▶ Schimb.  = activat)

Indiferent de setarea **Răspuns automat**, conexiunea se încheie de îndată ce așezați receptorul înapoi în cadrul de încărcare.

Acces rapid la numere și funcții

Alocarea unui număr tastelor digitale (apelare rapidă)

Este posibil să alocați un număr din director tastelor și la .





Trebuie să alocați un număr tastei digitale.

- ▶ Apăsați și **mențineți apăsată** tasta numerică

sau

- ▶ **Apăsați scurt** tasta numerică ▶ Apăsați tasta de afișaj **ApelRapid**

Se deschide directorul.

- ▶ ... utilizați  pentru a selecta o înregistrare ▶ OK ▶ ... utilizați  pentru a selecta un număr dacă este necesar ▶ OK ... înregistrarea este salvată pentru tasta numerică



Dacă înregistrarea din director este ștearsă mai târziu, acest lucru nu va afecta alocarea tastei numerice.


Formarea unui număr

- ▶ Apăsați și **mențineți apăsată** tasta numerică ... numărul este format imediat

sau


- ▶ **Apăsați scurt** pe tasta numerică ... numărul/numele (posibil în forma prescurtată) este indicat de tasta de afișaj din partea stângă ▶ ... apăsați tasta de afișaj ... numărul este format

Modificarea alocării către tasta numerică

- ▶ **Apăsați scurt** pe tasta numerică ▶ **Schimb.** ... se deschide directorul ... opțiuni posibile:
Modificați alocarea: ▶ ... utilizați  pentru a selecta o înregistrare ▶ OK ▶ ... selectați un număr dacă este necesar ▶ OK
- Ștergeți alocarea: ▶ **Golire**

Alocarea tastelor de afișaj / Modificarea alocărilor

Tastele de afișaj din partea stângă și dreaptă au o funcție presetată implicit, în modul de așteptare. Tasta poate fi alocată din nou.

- ▶ Apăsați și **mențineți apăsată** tasta de afișare stângă sau dreaptă în modul standby... pentru a deschide lista operațiunilor care pot fi alocate tastelor ▶ ... utilizați  pentru a selecta funcția ▶ **OK** ... este schimbată alocarea tastei de afișare



Funcții posibile: **Ceas deșteptător**, **Reapelare**, **Director receptor** ... mai multe funcții sunt disponibile în **Funcții suplimentare**

Inițializarea unei funcții

Având telefonul în stare inactivă: ▶ **Apăsați scurt** ... funcția alocată este executată

Resetarea receptorului la setările implicite

Resetați oricare dintre setările și modificările individuale pe care le-ați efectuat.

- ▶  ▶ ... utilizați  pentru a selecta  **Setări** ▶ **OK** ▶  **Sistem** ▶ **OK** ▶  **Resetare receptor** ▶ **OK** ▶ **Da** ... setările receptorului sunt resetate



Setările următoare **nu** sunt afectate de o resetare

- Înregistrarea receptorului la stația de bază
- Data și ora
- Înregistrările în director și listele de apeluri
- Liste SMS

Sistem

Data și ora

Pentru a vă asigura că ora corectă pentru apelurile de intrare și pentru a utiliza ceasul deșteptător și calendarul, de exemplu, trebuie să setați data și ora.

Dacă data și ora încă nu au fost setate în receptor, apare tasta de afișaj **Set. oră**.

▶ Apăsați tasta de afișaj **Set. oră**

sau

- ▶ ▶ ... utilizați pentru a selecta **Setări** ▶ OK ▶ **Data și ora** ▶ OK ... apoi
- Setați data: ▶ **Dată:** ... utilizați pentru a introduce ziua, luna și anul într-un format din 8 cifre
- Setați ora: ▶ **Oră** ▶ ... utilizați pentru a introduce orele și minutele într-un format din 4 cifre
- Salvați setările: ▶ **Salvare**

Codul propriu al zonei

Codul zonei dvs. (codul internațional și local al zonei) trebuie salvat în telefon înainte de a transfera numerele de telefon (de ex., în vCards).

Unele dintre aceste numere sunt deja presetate.

- ▶ ▶ ... utilizați pentru a selecta **Setări** ▶ OK ▶ **Telefonie** ▶ OK ▶ **Prefixe** ▶ OK ▶ Verificați codul (pre)setat al zonei

Editați numărul:

- ▶ ... utilizați pentru a selecta/modifica câmpul de înregistrare ▶ ... utilizați pentru a modifica poziția înregistrării ▶ ... ștergeți cifrele dacă doriți ▶ ... utilizați pentru a introduce cifre ▶ **Salvare**

Exemplu

Prefixe	
Prefix țară:	00 - 49
Prefix zonal:	0 - [81/]
< C	Salvare



Activarea/dezactivarea muzicii în așteptare

- ▶ ▶ ... utilizați pentru a selecta **Setări** ▶ OK ▶ **Setări audio** ▶ OK ▶ **Mel. în așteptare** ▶ Schimb. = activat)

Modificarea PIN-ului sistemului

Securizați-vă setările sistemului din telefon cu ajutorul unui PIN pentru sistem. Trebuie să introduceți PIN-ul sistemului atunci când vă înregistrați sau anulați înregistrarea unui receptor, modificați setările rețelei locale, efectuați o actualizare a firmware-ului sau resetați telefonul la setările implicite.

Modificați PIN-ul sistemului din 4 cifre al telefonului (setare implicită: **0000**):

- ▶  ▶ ... utilizați  pentru a selecta  **Setări** ▶ OK ▶  **Sistem** ▶ OK ▶  **PIN sistem** ▶ OK ▶ ... utilizați  pentru a introduce PIN-ul actual (dacă diferă de 0000) ▶ OK ▶ ... utilizați  pentru a introduce un nou PIN al sistemului ▶ **Salvare**

Resetarea PIN-ului sistemului

Resetarea stației de bază la PIN-ul original **0000**:




- ▶ Deconectați cablul de rețea de la stația de bază ▶ apăsați și mențineți tasta Înregistrare/Paginare apăsată în stația de bază ▶ în același timp, reconectați cablul de rețea la stația de bază ▶ apăsați și mențineți tasta apăsată timp de cel puțin 5 sec. ... stația de bază este resetată și PIN-ul sistemului este setat **0000**



Toate receptoarele sunt radiate și trebuie înregistrate din nou. Toate setările revin la setările implicite.

Restabilirea telefonului la setările implicite

Atunci când setările sunt restabilite,

- data și ora sunt reținute,
- receptoarele sunt încă înregistrate,
- PIN-ul sistemului este reținut,
- **Interval maxim** este activat și **Fără radiații** este dezactivat.
- ▶  ▶ ... utilizați  pentru a selecta  **Setări** ▶ OK ▶  **Sistem** ▶ OK ▶  **Resetare bază** ▶ OK ▶ ... utilizați  pentru a introduce PIN-ul sistemului ▶ OK ▶ **Da** ... stația de bază este pornită din nou. Repornirea durează aproximativ 10 secunde

Anexă

Întrebări și răspunsuri

Soluțiile posibile sunt disponibile online pe → www.gigaset.com/service

Depanare

Pe ecran nu se afișează nimic.

- Receptorul nu este activat. ▶ Apăsați și **mențineți apăsat** .
- Bateria este descărcată. ▶ Încărcați sau înlocuiți acumulatorul.

„Nici o bază” luminează intermitent în afișaj.

- Receptorul se află în afara razei stației de bază. ▶ Mutați receptorul mai aproape de stația de bază.
- Baza nu este activată. ▶ Verificați adaptorul de putere la stația de bază.
- Intervalul stației de bază este redus deoarece **Interval maxim** este dezactivat.
 - ▶ Activați **Interval maxim** sau reduceți distanța dintre receptor și stația de bază.

„Înregistrați receptorul” luminează intermitent pe afișaj.

- Receptorul nu a fost încă înregistrat sau i s-a anulat înregistrarea din cauza înregistrării unui receptor adițional (mai multe de 6 înregistrări DECT). ▶ Înregistrați receptorul din nou.

Receptorul nu sună.

- Tonul de apel este dezactivat ▶ Activați soneria.
- S-a setat redirecționarea apelului. ▶ Dezactivare redirecționare apel.
- Telefonul nu sună dacă apelantul a reținut numărul acestuia.
 - ▶ Activați soneria pentru apeluri anonime.
- Telefonul nu sună în timpul unei perioade specifice sau la anumite numere.
 - ▶ Verificați comanda de timp pentru apelurile externe.

Niciun ton de apel/ton de formare din rețeaua de linie fixă.

- Cablu de telefon incorect. ▶ Vă rugăm să utilizați întotdeauna cablul de telefon furnizat sau asigurați-vă astfel încât conexiunile pin-ului să fie corecte atunci când achiziționați de la un distribuitor.

Conexiunea se încheie întotdeauna după aprox. 30 de secunde.

- S-a activat sau dezactivat un repetitor (versiune mai nouă decât Versiunea 2.0). ▶ Opriți și porniți din nou receptorul.

Se aude un ton de eroare după mesajul de solicitare a codului PIN de sistem.

- Ați introdus PIN-ul greșit al sistemului. ▶ Repetați procesul, resetați PIN-ul sistemului la 0000, dacă este necesar.

Am uitat PIN-ului sistemului.

- ▶ Resetați PIN-ul de sistem la 0000.

Cealaltă parte nu vă poate auzi.

- Receptorul este reglat pe „silențios”. ▶ Activați din nou microfonul.

Unele servicii de rețea nu funcționează așa cum este specificat.

- Caracteristicile nu sunt autorizate. ▶ Contactați furnizorul de rețea pentru detalii.

Nu este afișat numărul apelantului.

- **Identificarea liniei de apelare (CLI)** nu este autorizată pentru apelant. ► **Apelantul** ar trebuie să solicite furnizorului de rețea autorizarea Identificării liniei de apelare (CLI).
- **Prezentarea identificării liniei de apelare (CLIP)** nu este acceptată sau autorizată de către furnizorul de rețea. ► Solicitați furnizorului de rețea să autorizeze Prezentarea identificării liniei de apelare (CLIP).
- Telefonul este conectat via un PABX sau un distribuitor cu un PABX (poartă) integrat care nu transmite toate informațiile.
 - Resetați sistemul: Scoateți brusc cablul de alimentare. Reintroduceți cablul și așteptați până când dispozitivul repornește.
 - Verificați setările din PABX și activați afișajul numărului de telefon, dacă este necesar. Pentru a face acest lucru, căutați termeni precum CLIP, identificarea liniei de apelare, identificarea numărului de telefon, ID-ul apelantului,... în ghidul de utilizare al sistemului sau întrebați fabricantul de sistem.

Se aude un ton de eroare atunci când tastați (reducerea secvenței de ton).

- Acțiunea a eșuat/intrare invalidă. ► Repetați procesul. Citiți afișajul și consultați ghidul de utilizare, dacă este necesar.

Nu puteți asculta mesajele din cutia poștală a rețelei.

- PABX-ul dvs. este setat pentru modul de apelare prin impulsuri. ► Setați PABX-ul dvs. pentru formarea ton.

Nu este specificat niciun timp pentru mesajele din lista de apeluri.

- Data/ora nu sunt setate. ► Setați data/ora.

Serviciu de relații cu clienții și asistență

Pas cu pas, către soluția dvs. cu Serviciul de relații cu clienții al Gigaset
www.gigaset.com/service.



Vizitați paginile noastre de asistență pentru clienți

Aici veți găsi:

- Întrebări frecvente
- Descărcări de soft gratuit și manuale de utilizare
- Verificarea compatibilității



Contactați personalul nostru de asistență clienți

Nu ați găsit o soluție la secțiunea Întrebări frecvente?
Avem plăcerea să vă ajutăm...

... **online:**

prin intermediul formularului nostru de contact pe pagina de servicii pentru clienți

... **prin telefon:**

Asistență telefonică România +40 021 204 9190

Apel taxabil din rețeaua Romtelecom. Pentru apelurile din rețelele de telefonie mobilă se aplica tarifele standard.

Vă rugăm să aveți la îndemână dovada achiziționării atunci când sunați.

Va informam ca, in situatia in care aparatul dvs Gigaset nu a fost achizitionat de la un dealer autorizat, puteti intampina probleme de compatibilitate cu rețeaua nationala si implicit dificultati in utilizarea lui. Este specificat pe cutie, langa marcajul CE, pentru ce retele este destinat aparatul. Utilizarea neconforma a aparatului poate atrage dupa sine suspendarea garantiei.

UNITATI AUTORIZATE DE SERVICE

ROMSERVICE TELECOMUNICATII SRL

Service Central: B-dul Dimitrie Pompei nr. 8, et. 4 (clădirea FEPEP), București, Sector 2, RO-72326, Romania

Pentru informații referitoare la punctele de colectare din țara sunați la 021.204.6000 sau 021.204.9100 de luni până vineri în intervalul 09.00-18.00.

Serviciul de relații cu clienții Gigaset:

Tel: +4.021.204.9190 (luni-vineri între 09.00 – 18.00)

CERTIFICAT DE GARANȚIE

Cumpărător :
 Adresa :
 Data cumpărării :
 Locul cumpărării :
Produsul:

Declarație de Conformitate nr.

Serie unitate radio :

Am primit produsul în stare de funcționare, împreună cu instrucțiunile de utilizare în limba română și am luat cunoștință despre condițiile de acordare a garanției.

Semnătura/ stampila CUMPĂRĂTORULUI,

Ștampila și semnătura
Vănzătorului

Ștampila și semnătura
Importatorului

--	--

CONDIȚII DE ACORDARE A GARANȚIEI

1. Garanția se acordă conform legislației românești în vigoare la data cumpărării.
2. Cumpărătorul i-a fost probată funcționarea corespunzătoare a produsului și i s-a explicat modul de utilizare. Cumpărătorul a verificat inventarul de livrare al produsului inclusiv existența manualului de utilizare în limba română. Cumpărătorul a luat la cunoștință de integritatea suruburilor și știgurilor produsului.
3. În cazul lipsei conformității, consumatorul își se garantează aducerea produsului la conformitate prin reparare sau înlocuire, în conformitate cu prevederile art.11 din Legea 449/2003. Termenul de aducere a produsului la conformitate nu poate depăși 15 zile calendaristice de la data la care consumatorul a reclamat vizațiului lipsa conformității, conform art.11 din Legea 449/2003.
4. Produsul livrat are în componența sa piese electronice care necesită respectarea cu strictețe a condițiilor de manipulare, transport, păstrare, punere în funcțiune, exploatare, întreținere și reparații prevăzute în manualul din garanție.

5. Urmatoarele situații delemnăsc socotirea produsului din garanție :
 - intervenții neautorizate inclusiv reparații executate de persoane sau firme neautorizate de producător;
 - nerespectarea de către cumpărător a condițiilor de manipulare, transport, păstrare, instalare, punere în funcțiune, utilizare și întreținere prevăzute în documentația ce însoțește produsul sau în condiții ce contravin standardelor tehnice din România;
 - deteriorări termice, mecanice și plastice ale produselor datorate loviturilor, expunerii la surse de căldură, accidentelor, vibrațiilor, intemperțiilor sau neglijenței în utilizare ;
 - folosirea de baterii, surse de alimentare sau alte accesorii decât cele aprobate de producător ;
 - în cazul în care produsul prezintă urme de contact cu lichid de orice natură (apa, solvenți, uleiuri, vopsele, acizi etc) iar acest contact este dovedit prin activarea etichetelor maror de umezeală instalate pe produs sau prin urme de oxidare sau prin prezența de lichide pe orice suprafața a produsului ;
 - intervenții neautorizate asupra programului (software) furnizat împreună cu aparatul ;
 - necorordanța între seria telefonului înscrisă în certificatul de garanție, cel înscris pe telefon și cel din programul (software) al telefonului ;
 - schimbarea stării originale a telefonului, inclusiv decodarea neautorizată ;
6. Nu fac obiectul garanției următoarele situații:
 - Defecțele de orice fel aparute ca urmare a instalării sau folosirii unor programe (software) care nu au fost livrate de producător;
 - Defecțele de orice fel aparute ca urmare a uzurii în limite normale ale urma folosirii produsului în condiții normale;
7. Perioada de garanție este de 2 ani de la data cumpărării produsului și accesorilor standard livrate împreună cu acesta.
8. Durata medie de utilizare a produsului este de 5 ani.
9. În cazul efectuării unei reclamații în perioada de garanție, cumpărătorul are obligația de a prezenta produsul cu bătă codurile de securitate dezactivate sau comunicarea acestora, precum și însoțit de certificatul de garanție și documentul de plată în original, eliberat la data vânzării produsului.
10. Drepturile consumatorului sunt în conformitate cu prevederile OG 21/92 și Legea 449/2003, actualizate și valabile la data cumpărării.Drepturile consumatorului nu sunt afectate de garanția oferită.

REPARAȚII EXECUTATE ÎN GARANȚIE

Data recepției :	Nume/stampila
Data predării :	Unitate service,
Descriere defect :	
Descriere reparație :	
Prelungirea garanției:	
Fisa de service nr :	
Înlocuire a produsului : <input type="checkbox"/> Da <input type="checkbox"/> Nu	
Nr. de serie :	
Semnatura primite client :	

Data recepției :	Nume/stampila
Data predării :	Unitate service,
Descriere defect :	
Descriere reparație :	
Prelungirea garanției:	
Fisa de service nr :	
Înlocuire a produsului : <input type="checkbox"/> Da <input type="checkbox"/> Nu	
Nr. de serie :	
Semnatura primite client :	

Data recepției :	Nume/stampila
Data predării :	Unitate service,
Descriere defect :	
Descriere reparație :	
Prelungirea garanției:	
Fisa de service nr :	
Înlocuire a produsului : <input type="checkbox"/> Da <input type="checkbox"/> Nu	
Nr. de serie :	
Semnatura primite client :	

Data recepției :	Nume/stampila
Data predării :	Unitate service,
Descriere defect :	
Descriere reparație :	
Prelungirea garanției:	
Fisa de service nr :	
Înlocuire a produsului : <input type="checkbox"/> Da <input type="checkbox"/> Nu	
Nr. de serie :	
Semnatura primite client :	

Limitarea răspunderii

Ecranul telefonului este format din pixeli. Fiecare pixel conține câte trei sub-pixeli (rosu, verde, albastru).

Se poate ca un sub-pixel să lipsească sau să aibă o deviație de culoare.

Procedura de garanție se aplică dacă numărul maxim de erori de pixeli este depășit.

Descriere	Număr maxim de erori pixel permise
Sub-pixeli colorați	1
Sub-pixeli închiși la culoare	1
Număr total de pixeli colorați și închiși la culoare	1



Semnele de uzură de pe afișaj și carcasă sunt excluse din garanție.

Sfatul fabricantului

Licența

Acest aparat este destinat pentru liniile analogice de telefonie din România.

Cerințele specifice țărilor au fost luate în considerare.

Prin prezența, Gigaset Communications GmbH declară că echipamentul radio tip Gigaset C575 – Gigaset C575HX este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE.

Textul integral al declarației de conformitate UE este disponibil la următoarea adresă web:

www.gigaset.com/docs.

Această declarație poate fi disponibilă și în fișierele „Declarații internaționale de conformitate” sau „Declarații europene de conformitate”.

Prin urmare, consultați toate fișierele.

Protecția datelor

Compania Gigaset acordă o importanță deosebită protecției datelor clienților noștri. Exact din acest motiv ne asigurăm că toate produsele noastre au „Confidențialitatea prin Design” ca standard. Toate informațiile pe care le colectăm sunt folosite pentru a ne asigura că produsele noastre sunt cât mai bune posibil. În acest proces, ne asigurăm că detaliile dvs. sunt protejate și folosite doar pentru a vă furniza un produs sau serviciu. Știm ce cale iau datele dvs. în cadrul companiei și ne asigurăm că acest lucru are loc în conformitate cu specificațiile de protecție a datelor, într-o manieră sigură și protejată.

Textul integral al politicii de protecție a datelor este disponibil la: www.gigaset.com/privacy-policy

Mediu înconjurător

Declarația noastră de mediu

La Gigaset Communications GmbH suntem conștienți de responsabilitatea socială pe care o deținem. De aceea, zilnic facem pași pentru a crea o lume mai bună. În toate ramurile afacerii noastre - de la planificarea produsului și producție până la vânzări și eliminarea deșeurilor - urmarea conștiinței noastre ecologice în tot ceea ce facem are o importanță majoră.

Citiți mai multe despre produsele și procesele ecologice pe internet la www.gigaset.com.

Sistemul de management de mediu



Gigaset Communications GmbH este certificată conform standardelor internaționale ISO 14001 și ISO 9001.

ISO 14001 (Mediu): certificată din septembrie 2007 prin TÜV SÜD Management Service GmbH.

ISO 9001 (Calitate): certificată din 17.02.1994 prin TÜV SÜD Management Service GmbH.

Depozitarea aparatelor uzate

Nu aruncați acumulatorii uzați împreună cu deșeurile menajere. Respectați legislația referitoare la depozitarea materialelor electrice și electrotehnice uzate. Aflați detalii despre aceste reglementări la autoritățile locale sau de la reprezentantul legal, de unde ați achiziționat produsul.

Toate echipamentele electrice și electronice trebuie depozitate separat de fluxul deșeurilor menajere, în centre speciale de colectare, desemnate de către autoritățile locale.



Dacă pe un anumit produs este inscripționată emblema unui tomberon întretăiat, înseamnă că produsul respectiv intră sub incidența Directivei Europene 2012/19/UE.

Depozitarea adecvată și colectarea aparatului dvs. învechit contribuie la protejarea mediului înconjurător și a sănătății publice și sunt condiții de bază ale reciclării echipamentelor electrice și electronice uzate. Pentru informații suplimentare privind depozitarea echipamentelor electrice și electronice uzate, vă rugăm să contactați autoritățile locale, centrul de colectare a unor astfel de aparate sau reprezentantul de vânzări de la care ați achiziționat aparatul.

Îngrijire

Ștergeți dispozitivul cu o lavetă **umedă** sau cu o lavetă antistatică. Nu utilizați solvenți sau lavete din micro-fibră.

Nu folosiți **niciodată** o lavetă uscată; poate genera sarcini electrostatice.

În cazuri rare, contactul cu substanțele chimice poate provoca modificarea aspectului exterior al dispozitivului. Din cauza diversității mari de produse chimice disponibile pe piață, nu a fost posibilă testarea tuturor substanțelor.

Deteriorările finisajelor deosebit de lucioase se pot îndepărta cu grijă folosind soluții de șlefuire pentru ecranul telefoanelor mobile.

Contactul cu lichide

Dacă aparatul intră în contact cu un lichid:

- 1 **Deconectați cablul de alimentare.**
 - 2 **Scoateți acumulatorii și lăsați deschis compartimentul acumulatorilor.**
 - 3 Așteptați până când lichidul se scurge din dispozitiv.
 - 4 Ștergeți toate componentele până se usucă.
 - 5 Așezați dispozitivul într-un loc uscat și cald **timp de cel puțin 72 de ore** (nu utilizați un cuptor cu microunde, un cuptor etc.) lăsând deschis compartimentul acumulatorilor și cu tastatura în jos (dacă este cazul).
 - 6 **Nu porniți aparatul până când nu este complet uscat.**
- Când va fi uscat complet, în mod normal, îl veți putea utiliza din nou.

Date tehnice

Acumulatori

Tehnologie:	2 x AAA NiMH
Tensiune:	1,2 V
Capacitate:	750 mAh

Duratele de funcționare/încărcare ale receptorului

Durata de funcționare a dispozitivului dvs. Gigaset depinde de capacitatea acumulatorului, de vechimea acestuia și de modul în care acesta este utilizat. (Toate duratele sunt duratele maxime posibile.)

Timp în așteptare (ore)	320 / 190 *
Timp de convorbire (ore)	17
Durata de utilizare cu 1,5 ore de apeluri pe zi (ore)	160 / 115 *
Durata de încărcare în bază (ore)	9
Durata de încărcare în suportul încărcător (ore)	8

* Fără radiații dezactivat / Fără radiații activat, fără lumină de fundal a afișajului în starea inactivă

Consumul de energie al receptorului în suportul de încărcare

În timp ce se încarcă:	aprox. 1,50 W
Pentru a păstra starea de încărcare:	aprox. 0,50 W

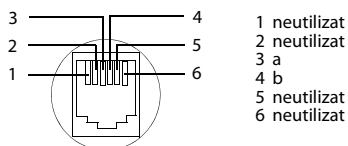
Consumul de energie al bazei

Așteptare:	
– Receptor în suportul de încărcare	aprox. 1,00 W
– Receptor departe de suportul de încărcare	aprox. 0,50 W
În timpul unui apel:	aprox. 0,65 W

Specificații generale

Standard DECT	Acceptat
Standard GAP	Acceptat
Nr. de canale	60 de canale duble
Interval de frecvență	1880-1900 MHz
Mod duplex	Multiplexare în unități de timp, durată cadre 10 ms
Frecvența de repetare a impulsului de transmisie	100 Hz
Durata impulsului de transmisie	370 μs
Grilă de canale	1728 kHz
Rată Biți	1152 kbit/s
Modulație	GFSK
Cod de limbă	32 kbit/s
Putere de transmisie	Putere medie pe canal 10 mW, putere puls 250 mW
Raza de acoperire	Până la 50 m în interior, până la 300 m în exterior
Alimentarea electrică a stației de bază	230 V ~/50 Hz
Condiții de mediu pentru funcționare	Între +5 °C și +45 °C; între 20% și 75% umiditate relativă
Modul de apelare	DTMF (tonuri)/PD (impulsuri)

Conexiunile de pini ale mufei telefonului



Adaptor de alimentare pentru telefon

Producător	Salom Electric (Xiamen) Co. Ltd. Registrul Comerțului: 91350200612003878C 31 Building, Huli Industrial District, Xiamen, Fujian 361006, P.R. China
	Salcomp (Shenzen) Co. Ltd. Registrul Comerțului: 91440300618932635P Salcomp Road, Furond Industrial Area, Xinqiao, Shajing, Baoan District, Shenzhen 518125 China
ID model	C705
Tensiune de intrare	230 V
Frecvența curentului alternativ la intrare	50 Hz
Tensiune de ieșire	4 V
Curent de ieșire	0,15 A
Putere de ieșire	0,6 W
Eficiență medie în timpul utilizării	> 46 %
Eficiență la sarcină redusă (10%)	Nu este relevant – numai pentru putere de ieșire > 10 W
Consumul de energie la sarcină zero	< 0,10 W

Adaptor de alimentare pentru bază

Producător	Salom Electric (Xiamen) Co. Ltd. Registrul Comerțului: 91350200612003878C 31 Building, Huli Industrial District, Xiamen, Fujian 361006, P.R. China
	Salcomp (Shenzen) Co. Ltd. Registrul Comerțului: 91440300618932635P Salcomp Road, Furond Industrial Area, Xinqiao, Shajing, Baoan District, Shenzhen 518125 China
ID model	C707
Tensiune de intrare	230 V
Frecvența curentului alternativ la intrare	50 Hz
Tensiune de ieșire	6,5 V
Curent de ieșire	0,3 A
Putere de ieșire	1,95 W
Eficiență medie în timpul utilizării	> 71,5 %
Eficiență la sarcină redusă (10%)	Nu este relevant – numai pentru putere de ieșire > 10 W
Consumul de energie la sarcină zero	< 0,10 W

Diagrama caracterelor

Caracterul folosit Caracterul setat folosit pe receptor depinde de limba setată.

Caracterele standard

Apăsați tastele relevante de câteva ori.

	1x	2x	3x	4x	5x	6x	7x	8x	9x	10x
1	1									
2	a	b	c	2	ă	á	à	â	ã	ç
3	d	e	f	3	ë	é	è	ê		
4	g	h	i	4	ï	í	ì	î		
5	j	k	l	5						
6	m	n	o	6	ö	ñ	ó	ò	ô	õ
7	p	q	r	s	7	ß				
8	t	u	v	8	ü	ú	ù	û		
9	w	x	y	z	9	ÿ	ý	æ	ø	å
0	␣ ¹⁾	.	,	?	!	← ²⁾	0			

1) Spațiu

2) Rând nou

Europa Centrală

Apăsați tastele relevante de câteva ori.

	1x	2x	3x	4x	5x	6x	7x	8x	9x	10x	11x	12x
1	1											
2	a	b	c	2	ą	ă	ã	á	â	ć	ç	č
3	d	e	f	3	đ	d'	ę	ë	é	ě		
4	g	h	i	4	í	î						
5	j	k	l	5	ł	í	l'					
6	m	n	o	6	ń	ň	ó	ö	ó	ô		
7	p	q	r	s	7	ř	í	ß	ś	š	ş	
8	t	u	v	8	t'	ţ	ů	ü	ú	ů		
9	w	x	y	z	9	ý	ž	ž	ž			
0	␣ ¹⁾	.	,	?	!	← ²⁾	0					







1) Spațiu







2) Rând nou

Pictograme de afișaj



Următoarele pictograme sunt afișate în funcție de setările și starea de funcționare a telefonului dvs.



Pictogramele din bara de stare

Picto-gramă	Semnificație
	Intensitate semnal (Fără radiații oprit)
	1% -100% alb, dacă Interval maxim este pornit; verde, dacă Interval maxim este oprit
	Roșu: nicio conexiune la stația de bază
	Fără radiații activat: alb, dacă Interval maxim este pornit; verde, dacă Interval maxim este oprit
	ton de apel oprit
	Ton de apel „Beep” activat






Picto-gramă	Semnificație
	Blocare tastatură activată
	Starea de încărcare a bateriei: Alb: între 11% și 100% încărcată
	Roșu: mai puțin de 11% încărcată
	Luminează intermitent roșu: baterie aproape descărcată (aprox. 5 minute rămase de convorbire)
	Bateria se încarcă
	(starea actuală de încărcare): 0% - 100%

Pictogramele tastei de afișaj





Picto-gramă	Semnificație
	Reapelarea ultimului număr
	Ștergere text





Picto-gramă	Semnificație
	Deschidere director
	Copiere număr în director:




Pictograme de afișaj pentru a indica ...

Picto-gramă	Semnificație
	Apel extern
	Apel intern
	Determinarea unui apel (apel de ieșire)
	Conexiune stabilită
	Nicio conexiune stabilită/conexiune încheiată

Alte pictograme de afișaj

Picto-gramă	Semnificație
	Ceasul deșteptător este pornit, afișaj cu ora alarmei
	Cronometru dezactivat, afișare numărătoare inversă
	Acțiune îndeplinită (verde)
	Acțiune eșuată (roșu)

Picto-gramă	Semnificație
	Memento pentru întâlnire
	Memento pentru aniversare
	Alarmă apel
	Cronometru cu numărătoare inversă

Picto-gramă	Semnificație
	Informații
	(Siguranță) solicitare
	Vă rugăm să așteptați...

Prezentarea generală a meniului



Nu toate funcțiile descrise în ghidul de utilizare sunt disponibile în toate țările sau de la toți furnizorii de rețea.

Deschideți meniul principal: ► atunci când receptorul este în stare inactivă, apăsați



SMS

SMS nou	.....	→ p. 41
Primate	.....	→ p. 43
Transmise	.....	→ p. 42
Setări	.....	→ p. 45
	Centru servicii SMS	.....
	Notificare	.....



Liste de apeluri

Toate apelurile	.....	→ p. 28
Apeluri efectuate	.....	→ p. 28
Apeluri preluate	.....	→ p. 28
Apeluri pierdute	.....	→ p. 28



Mesagerie vocală

Redare mesaje	.....	→ p. 31
Cutie poștală rețea	.....	→ p. 31



Selectare servicii

Redirecționare	.....	→ p. 22
Apel în așteptare	.....	→ p. 22



Funcții suplimentare

Calendar	.....	→ p. 32
Temporizator	.....	→ p. 34
Ceas deșteptător	.....	→ p. 35
Monitorizare bebe	.....	→ p. 36
Apel direct	.....	→ p. 17
Alarmer pierdute	.....	→ p. 33



Setări

Data și ora	→ p. 60																												
Setări audio	<table border="1"> <tr> <td>Volu receptor</td> <td>.....</td> <td>→ p. 55</td> </tr> <tr> <td>Profiluri acustice</td> <td> <table border="1"> <tr> <td>Profiluri cască</td> <td>.....</td> <td>→ p. 56</td> </tr> <tr> <td>Profiluri mâini libere</td> <td>.....</td> <td>→ p. 56</td> </tr> </table> </td> </tr> <tr> <td>Tonuri consultare</td> <td>.....</td> <td>→ p. 57</td> </tr> <tr> <td>Tonuri apel (Rec.)</td> <td> <table border="1"> <tr> <td>Volum</td> <td>.....</td> <td>→ p. 56</td> </tr> <tr> <td>Melodii</td> <td>.....</td> <td>→ p. 56</td> </tr> <tr> <td>Control durată</td> <td>.....</td> <td>→ p. 38</td> </tr> <tr> <td>Opr. apel anonim</td> <td>.....</td> <td>→ p. 39</td> </tr> </table> </td> </tr> </table>	Volu receptor	→ p. 55	Profiluri acustice	<table border="1"> <tr> <td>Profiluri cască</td> <td>.....</td> <td>→ p. 56</td> </tr> <tr> <td>Profiluri mâini libere</td> <td>.....</td> <td>→ p. 56</td> </tr> </table>	Profiluri cască	→ p. 56	Profiluri mâini libere	→ p. 56	Tonuri consultare	→ p. 57	Tonuri apel (Rec.)	<table border="1"> <tr> <td>Volum</td> <td>.....</td> <td>→ p. 56</td> </tr> <tr> <td>Melodii</td> <td>.....</td> <td>→ p. 56</td> </tr> <tr> <td>Control durată</td> <td>.....</td> <td>→ p. 38</td> </tr> <tr> <td>Opr. apel anonim</td> <td>.....</td> <td>→ p. 39</td> </tr> </table>	Volum	→ p. 56	Melodii	→ p. 56	Control durată	→ p. 38	Opr. apel anonim	→ p. 39	
Volu receptor	→ p. 55																												
Profiluri acustice	<table border="1"> <tr> <td>Profiluri cască</td> <td>.....</td> <td>→ p. 56</td> </tr> <tr> <td>Profiluri mâini libere</td> <td>.....</td> <td>→ p. 56</td> </tr> </table>	Profiluri cască	→ p. 56	Profiluri mâini libere	→ p. 56																							
Profiluri cască	→ p. 56																												
Profiluri mâini libere	→ p. 56																												
Tonuri consultare	→ p. 57																												
Tonuri apel (Rec.)	<table border="1"> <tr> <td>Volum</td> <td>.....</td> <td>→ p. 56</td> </tr> <tr> <td>Melodii</td> <td>.....</td> <td>→ p. 56</td> </tr> <tr> <td>Control durată</td> <td>.....</td> <td>→ p. 38</td> </tr> <tr> <td>Opr. apel anonim</td> <td>.....</td> <td>→ p. 39</td> </tr> </table>	Volum	→ p. 56	Melodii	→ p. 56	Control durată	→ p. 38	Opr. apel anonim	→ p. 39																	
Volum	→ p. 56																												
Melodii	→ p. 56																												
Control durată	→ p. 38																												
Opr. apel anonim	→ p. 39																												
Mel. în așteptare	→ p. 60																												
Afișaj	<table border="1"> <tr> <td>Economizor ecran</td> <td>.....</td> <td>→ p. 54</td> </tr> <tr> <td>Font mare</td> <td>.....</td> <td>→ p. 54</td> </tr> <tr> <td>Scheme culoare</td> <td>.....</td> <td>→ p. 55</td> </tr> <tr> <td>Iluminare fundal</td> <td>.....</td> <td>→ p. 55</td> </tr> </table>	Economizor ecran	→ p. 54	Font mare	→ p. 54	Scheme culoare	→ p. 55	Iluminare fundal	→ p. 55																	
Economizor ecran	→ p. 54																												
Font mare	→ p. 54																												
Scheme culoare	→ p. 55																												
Iluminare fundal	→ p. 55																												
Limba	→ p. 54																												
Înregistrare	<table border="1"> <tr> <td>Înregistr. receptor</td> <td>.....</td> <td>→ p. 48</td> </tr> <tr> <td>Anul. înreg. recept.</td> <td>.....</td> <td>→ p. 49</td> </tr> <tr> <td>Selectați baza</td> <td>.....</td> <td>→ p. 49</td> </tr> </table>	Înregistr. receptor	→ p. 48	Anul. înreg. recept.	→ p. 49	Selectați baza	→ p. 49																				
Înregistr. receptor	→ p. 48																												
Anul. înreg. recept.	→ p. 49																												
Selectați baza	→ p. 49																												
Telefonie	<table border="1"> <tr> <td>Răspuns automat</td> <td>.....</td> <td>→ p. 58</td> </tr> <tr> <td>Prefixe</td> <td>.....</td> <td>→ p. 60</td> </tr> <tr> <td>Ascultare în</td> <td>.....</td> <td>→ p. 20</td> </tr> <tr> <td>Cod acces</td> <td>.....</td> <td>→ p. 52</td> </tr> <tr> <td>Mod de formare</td> <td>.....</td> <td>→ p. 52</td> </tr> <tr> <td>Reapelare</td> <td>.....</td> <td>→ p. 52</td> </tr> <tr> <td>Apeluri anonime</td> <td>.....</td> <td>→ p. 39</td> </tr> <tr> <td>Lista neagră</td> <td> <table border="1"> <tr> <td>Numere blocate</td> <td>.....</td> <td>→ p. 39</td> </tr> <tr> <td>Mod protecție</td> <td>.....</td> <td>→ p. 40</td> </tr> </table> </td> </tr> </table>	Răspuns automat	→ p. 58	Prefixe	→ p. 60	Ascultare în	→ p. 20	Cod acces	→ p. 52	Mod de formare	→ p. 52	Reapelare	→ p. 52	Apeluri anonime	→ p. 39	Lista neagră	<table border="1"> <tr> <td>Numere blocate</td> <td>.....</td> <td>→ p. 39</td> </tr> <tr> <td>Mod protecție</td> <td>.....</td> <td>→ p. 40</td> </tr> </table>	Numere blocate	→ p. 39	Mod protecție	→ p. 40
Răspuns automat	→ p. 58																												
Prefixe	→ p. 60																												
Ascultare în	→ p. 20																												
Cod acces	→ p. 52																												
Mod de formare	→ p. 52																												
Reapelare	→ p. 52																												
Apeluri anonime	→ p. 39																												
Lista neagră	<table border="1"> <tr> <td>Numere blocate</td> <td>.....</td> <td>→ p. 39</td> </tr> <tr> <td>Mod protecție</td> <td>.....</td> <td>→ p. 40</td> </tr> </table>	Numere blocate	→ p. 39	Mod protecție	→ p. 40																							
Numere blocate	→ p. 39																												
Mod protecție	→ p. 40																												
Sistem	<table border="1"> <tr> <td>Resetare receptor</td> <td>.....</td> <td>→ p. 59</td> </tr> <tr> <td>Resetare bază</td> <td>.....</td> <td>→ p. 61</td> </tr> <tr> <td>Criptare</td> <td>.....</td> <td>→ p. 50</td> </tr> <tr> <td>Repetare</td> <td>doar atunci cand s-a înregistrat cel puțin o repetare</td> <td>→ p. 51</td> </tr> <tr> <td>PIN sistem</td> <td>.....</td> <td>→ p. 61</td> </tr> </table>	Resetare receptor	→ p. 59	Resetare bază	→ p. 61	Criptare	→ p. 50	Repetare	doar atunci cand s-a înregistrat cel puțin o repetare	→ p. 51	PIN sistem	→ p. 61														
Resetare receptor	→ p. 59																												
Resetare bază	→ p. 61																												
Criptare	→ p. 50																												
Repetare	doar atunci cand s-a înregistrat cel puțin o repetare	→ p. 51																												
PIN sistem	→ p. 61																												
ECO DECT	<table border="1"> <tr> <td>Interval maxim</td> <td>.....</td> <td>→ p. 37</td> </tr> <tr> <td>Fără radiații</td> <td>.....</td> <td>→ p. 38</td> </tr> </table>	Interval maxim	→ p. 37	Fără radiații	→ p. 38																							
Interval maxim	→ p. 37																												
Fără radiații	→ p. 38																												

Index

A/Ă/Â

Activarea/dezactivarea LED-ului mesaj	30
Activarea/dezactivarea tonului de apel	56
Accumulator	
introducere	11
încărcare	11
Adaptor de alimentare	8, 72
bază	72
receptor	72
Adresă de e-mail	42
Afișaj	
activarea/dezactivarea mesajului nou	30
anonim	21
diagrama de culori	55
economizor de ecran	54
extern	21
întâlniri/aniversări pierdute	33
lumină de fundal	55
memoria directorului	26
mesajul din cutia poștală rețea	29
modificarea limbii de afișaj	54
necunoscut	21
setare	54
spart	8
Afișaj apelant	21
Afișaji mesajele noi	29
Agenda telefonică, consultați Directorul	16
Ajutor	62
Alarmă	35
Alocarea tastei numerice	58
Amplificator recepție, consultați Repetitorul	
Aniversare, consultați Întâlnire	
Aniversări/întâlniri pierdute	33
Anulare înregistrare (receptor)	49
Aparate auditive	8
Apel	
acceptare	18
extern	16
intern	18
participantul ascultă	20
se transferă intern (conectare)	19
Apel conferință	
două apeluri externe	23
încheiere	23
Apel consultare	
extern	23
intern	19
încheiere	23
Apel direct	17
Apel în așteptare, extern	22
acceptare/respingere	18, 19
Apel în așteptare, intern	
acceptare	19
Apel, necunoscut	21

protecție împotriva	39
Apelare	
din director	16
din lista de apeluri	17
din lista de reapelare	16
externă	16
internă	18
utilizând apelarea rapidă	58
Apelare cu număr necunoscut	21
Apelare rapidă	16
Apelul extern se transferă intern	19
Ascultarea unui apel extern	20
Automat	
răspuns	58

B

Bară de stare	4
pictograme	74
Baterie	
stare de încărcare	74
Bază	
conectarea la priza electrică/ rețeaua telefonică	10
Beep (ton alertă)	57
Blocarea apelului	40
Blocarea/deblocarea tastaturii	13
Buton Pornire/Oprire	4

C

Calendar	32
Căutare	
receptor	49
Căutare în director	25
Ceas deșteptător	35
pornire/oprire	35
Centru de servicii SMS	
modificarea numărului	45
setare	45
CLI, Identificarea liniei de apelare	21
CLIP, Prezentare CLI	21
CLIR, Restricție CLI	21
Cod acces (PABX)	52
Conectarea cablului de alimentare	10
Conexiuni de pini	71
Conexiuni la stația de bază	49
Conferință	23
Consum de energie (bază)	70
Contactul cu licheide	69
Control durată pentru apeluri externe	38
Conținutul pachetului	9
Corectarea înregistrărilor incorecte	15
Cronometru	34
Cutie poștală rețea	31

D	
Date tehnice.	70
Depanare	
general	62
SMS	47
Depozitarea aparatelor uzate	68
Deviere apel	22
Dezactivarea modulului fără fir	38
Dezactivați sunetul primului ton de apel	46
Diagrama caracterelor	73
Diagrama de culori	55
Difuzor	20
Director.	24
căutare	25
copiere numere	26
deschidere	24
expedierea către receptor	27
expedierea unei înregistrări/liste către receptor.	27
înregistrare	24
memorie	26
numere de apelare	16
ordinea înregistrărilor	26
salvarea unei înregistrări	24
selectarea unei înregistrări	25
Director de telefon, consultați Directorul.	16
Distribuitor, conexiune la stația de bază.	10, 51
DTMF (formare ton).	52, 53
Durata de funcționare a receptorului	70
Durata de încărcare a receptorului	70
E	
Echipamente medicale	8
ECO DECT	37
Economizor de ecran	54
Ecou, în momentul operării unui distribuitor.	51
Ecran spart	8
Editare (SMS)	41
Efectuare apeluri	
acceptarea unui apel	18
interne	18
Efectuarea de apeluri	
externe	16
Expediere	
directorul complet către receptor	27
mesaje SMS	41
F	
Fără radiații.	38
Font mare	54
Formare impuls	52
Formare ton (DTMF)	52, 53
Furnizor de rețea	21
Furnizor de servicii, a se vedea Furnizor de rețea	
G	
Grup VIP, clasificați înregistrarea în director.	25
I/Î	
Identificare linie de apelare	
niciuna.	21
Identificarea liniei de apelare.	21
Indicații, pictograme.	75
Intensitate semnal.	74
Intern	
ascultare	20
consultare	19
efectuare apeluri	18
Interval maxim.	37
Introducerea caracterelor speciale	15
Introducerea numărului	
cutiei poștale rețea	31
Introducerea numerelor	15
Introducerea textului	15
Introducerea umlauturilor	15
În afara codului de linie (PABX)	52
Îngrijirea dispozitivului.	68
Înregistrare (receptor).	48
Întâlnire	
afișați pierdută	33
notificare	33
pierdută.	33
setare	32
Întârziere apel	58
Întrebări și răspunsuri	62
L	
Legat, consultați SMS	
Licența	67
Lichid	69
Limbă	
afișaj.	12
Limbă, afișaj	54
Limitarea răspunderii	67
Lista de ciorne (SMS).	42
Lista de mesaje (SMS)	43
Lista neagră	39
copierea unui număr dintr-o listă de apelare	39
Listă	
lista de ciorne SMS	42
lista de mesaje SMS	43
Listă de apeluri	
apelare.	17
copierea unui număr în director.	28
deschidere	28
înregistrare	28
ștergeți	29
ștergeți o înregistrare	29
Listă de reapelare	16, 28
Liste de apeluri	28

Liste mesaje	29	Paginare	49
Litere mici/majuscule	15	Pauză	
Localizare	6	după accesul la linie	53
M		după codul de acces	53
Majusculă/literă mică	15	după tasta de reapelare	53
Măsuri de siguranță	8	Pauză apelare	53
Mediu înconjurător	68	PD (formare impuls)	52
Melodie		Pictograme	
ton de apel pentru apelurile		afișarea mesajelor noi	29
interne/externe	56	bară de stare	74
Memoria directorului	26	ceas deșteptător	35
Microfon		cronometru	34
pornire/oprire	20	indicații	75
Mod ațipire (alarmă)	35	pe tastele de afișaj	74
Mod de apelare	52	SMS nou	43
Mod mâini libere	20	Pictograme de afișaj	74
Mod XES	51	PIN sistem	
Modificare		modificare	61
limbă de afișaj	54	resetare	61
PIN sistem	61	Pornirea/oprirea alarmei (cronometrului)	34
volum din cască	55	Prefix țară	60
volum în modul „mâini libere”	55	Prefix zonal	60
Modificarea numelui receptorului	50	Pregătire receptor	11
Modificarea PIN-ului	61	Privire generală	
Modificarea PIN-ului sistemului	61	receptor	4
Monitor pentru supraveghere copii	36	Profil „mâini libere”	56
activare	36	Profil cască	56
Monitor pentru supravegherea copiilor		Protecție apel	38
dezactivare	37	Protecție împotriva apelurilor	
Mufa telefonului, conexiuni de pini	71	control durată	38
Muzică în așteptare	60	listă neagră	39
		necunoscute	39
		Protecția datelor	67
N			
Notificare SMS	45	R	
Noțiuni de bază	9	Radiații	
Număr		reducere	37
copiere în director	26	Receptor	
salvarea în director	24	anularea înregistrării receptorului	49
Număr reținut	21	conectarea suportului încărcător	10
Numărătoare inversă (cronometru)	34	configurare	11
Numerale de urgență		diagrama de culori	55
nu este posibil	8	font mare	54
		în căutare de	49
		înregistrare	48
O		înregistrarea la o altă stație de bază	49
Oprirea alarmei (monitorul pentru supravegherea		limbă de afișaj	54
copiilor)	37	lumina de fundal a afișajului	55
		modificarea numărului	50
		modificarea numelui	50
		modificarea setărilor	54
P		paginare	49
PABX		pornire/oprire	13
conexiune la stația de bază	52	privire generală	4
pauze	53	reglaj silențios	20
salvarea codului de acces	52	stare inactivă	15
setare mod de formare	52	trecerea la o stație de bază diferită	49
setarea timpului de luminare	52	trecerea la recepția optimă	49
SMS	46		
trecerea la formarea tonului	53		

utilizați ca un monitor pentru supraveghere copii	36
volum din cască	55
volum în modul „mâini libere”	55
volumul modului „mâini libere”	20
volumul receptorului	20
Reglajul silențios al receptorului	20
Repetitor	50
Resetarea receptorului la setările implicite	59
Rețea MB, consultați cutia poștală Rețea Revenire la starea inactivă	15
Robot apelarea înapoi a unui apelant	28
introducere număr	31
redarea mesajelor	31
S/Ș	
Securizarea setărilor sistemului	61
Servicii rețea, specifice furnizorului	21
Serviciu de relații cu clienții și asistență	64
Setarea datei	12, 60
Setarea orei	12, 60
Setarea sistemului	60
Simboluri, consultați Pictogramele	74
SMS ajutor automat cu cu mesaje de eroare	47
către PABX-uri	46
centru de expediere	45
citire	44
depanare	47
editare/expediere	41
expedierea la o adresă de e-mail	42
legat	41
lista de ciorne	42
lista de mesaje	43
lista de mesaje primite	43
primire	43
stocare temporară	42
ștergere	44
vCard	44
Starea de încărcare a bateriilor	74
Stația de bază conexiune la distribuitor	10, 51
conexiune la PABX	52
Stația de bază optimă	49
Stație de bază modificare	49
modificarea numelui	49
PIN sistem	61
restabilirea setărilor implicite	61
setare	60
Support încărcător (receptor) conectare	10

T/Ț

Tasta 1	4
Tasta Apelare	4
Tasta Control	4
Tasta de înregistrare/localizare	6
Tasta Diez	4
Tasta Încheiere apel	16
Tasta mâini libere	20
Tasta Mesaj	4
Tasta Reapelare	4, 53
Tasta steluță	4
Tastă (bază), înregistrare/localizare	6
Tastă meniu	13
Tastă mesaj deschidere listă	43
Tastă pornire/oprire	4
Tastă Terminare apel	4
Tastă, alocare	58
Taste	4
mâini libere	20
meniu	13
tasta apelare	4
tasta Control	4
tasta de localizare	6
tasta Diez	4
tasta Încheiere apel	16
tasta mesaj	4
tasta Reapelare	4
tasta steluță	4
taste afișaj	4
taste de afișaj	14
Taste afișaj	4
Taste de afișaj	14
alocare	58
pictograme	74
Telefon funcționare	13
setare	60
Timpe de luminare	52
Ton alertă (beep)	57
Ton de apel	56
control timp	38
melodie pentru apelurile interne/externe	56
modificare	56
primul reglaj silențios	46
reglaj silențios	46
volum	56
Ton de apel VIP	25
Tonuri de consultare	57

U

Utilizare mai multe receptoare	48
---	----

V		
vCard (SMS)	44	
Vizualizarea mesajului din cutia poștală rețea ...	29	
Volum		
cască	55	
difuzor	55	
	volum difuzor/cască receptor	20
	volumul receptorului în modul „mâini libere”	55
	Volumul căștii	20
	Volumul modului „mâini libere”	20

Issued by

Gigaset Communications GmbH
Frankenstr. 2a, D-46395 Bocholt

© Gigaset Communications GmbH 2020

Subject to availability.

All rights reserved. Rights of modification reserved.

www.gigaset.com